

# **SKF 618BS**

Brugermanual

User manual

Bedienungsanleitung

Användarmanual

**scandomestic**

# Læs denne brugsanvisning omhyggeligt!

Kære kunde!

- Læs denne brugsanvisning før du tager produktet i brug første gang. Det vil hjælpe dig med at bruge og vedligeholde det korrekt samt forlænge levetiden.
- Gem brugsanvisningen til senere brug, hvis dette skulle blive nødvendigt og sørg for, at vejledningen følger, hvis produktet skifter ejermand.

Denne brugsanvisning indeholder sikkerhedsinstruktioner, betjeningsvejledninger, installationsinstruktioner og tips til problemløsning mm.

## Før du ringer efter service:

- Gennemgå afsnittet om tips til problemløsning. Dette vil hjælpe dig med selv at løse nogle af de mest almindelige problemer.
- Hvis du ikke selv kan løse problemerne, ring da efter hjælp fra professionelle teknikere.

## Når De ringer op:

- Skal De angive apparatets fulde reference (model, type, serienummer). Disse oplysninger står på typeskiltet, der sidder på apparatet.
- Skal De opgive, hvor og hvilken forhandler produktet er købt hos, samt oplyse købtsdatoen.

## Überettiget tilkaldelse af teknisk service:

Inden service tilkaldes, kontrolleres de fejlmuligheder, det er muligt selv at udbedre. Såfremt kravet om udbedring er überettiget, påhviler det kunden selv at betale de omkostninger, der er forbundet med at have tilkaldt service.

## Reklamationsfrist:

Reklamationsfrist omfatter udelukkende fabriksnye produkter indkøbt i Danmark. Reklamationsfristen er gyldig 24 mdr. fra købstdato, når der forevises kvittering, regning eller tilsvarende, hvoraf købstdatoen fremgår. Funktionsvigt på produkterne, der skyldes installationsmæssige forhold, dækkes ikke af reklamationsfristen. Reklamationsfristen indskrænker ikke købers rettigheder iflg. lovgivningen.

## Reklamationsfristen omfatter ikke:

- Fejl eller skader opstået direkte eller indirekte som følge af overlast, fejlbetjening, misbrug, skadeløs behandling, mangelfuld vedligeholdelse, fejlagtig indbygning, opstilling og tilslutning, spændingsvariationer eller elektriske forstyrrelser eller ved reparation udført af andre end Scandomestic A/S autoriserede teknikere.
- Fejl eller skader opstået som følge af erhvervsmaessig eller anden brug af produkter, der er beregnet til private husholdninger.
- Erstatning for eventuelle følgeskader, herunder skader på andre genstande, drifttab etc., medmindre andet er lovmaessigt fastlagt

## Transportskader:

En transportskade, der konstateres ved forhandlerens levering hos kunden, er primært en sag mellem kunden og forhandleren. I tilfælde, hvor kunden selv har stået for transporten af produktet, påtager leverandøren sig ingen forpligtelser i forbindelse med evt. transportskade. Evt. transportskader skal anmeldes omgående og senest 24 timer efter, at varen er leveret. I modsat fald vil kundens krav kunne afvises.

## Erhvervskøb:

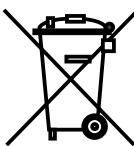
Erhvervskøb er ethvert køb af produkter, der ikke skal bruges i en privat husholdning, men anvendes til erhverv eller erhvervslige firmål (restaurant, café, kantine etc.) eller bruges til udlejning eller anden anvendelse, der omfatter flere brugere. I for-

bindelse med erhvervskøb ydes ingen garanti, da dette produkt udelukkende er beregnet til almindelig husholdning.

## Vigtigt!

Vær opmærksom på, at producenten, som følge af konstant udvikling og ajourføring af produktet, kan foretage ændringer uden forudgående varsel.

## Bortskaffelse



### Bortskaf produktets emballage korrekt.

I henhold til WEEE's direktiver må dette produkt ikke smides i skraldespanden. Det skal afleveres på en genbrugsstation. På den måde hjælper du med at beskytte miljøet.

## ADVARSEL!

Emballagen kan være farlig for børn!

Plastdele er mærket med de internationale standardforkortelser:

PE - polyethylen, f.eks. indpakningsfolien

PS - polystyren, f.eks. polstringsmaterialet

PO M - polyoxymethylen, f.eks. plastclips

PP - polypropylen, f.eks. salttragten

AB S - acrylonitril-butadien-styren, f.eks. kontrolpanelet.

Elektrisk og elektronisk udstyr (EEE) indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være farlige og skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, når affaldet af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) ikke bortskaffes korrekt.

Produkter, der er mærket med nedenstående "overkrydsede skraldespand", er elektrisk og elektronisk udstyr. Den krydsede skraldespand symboliserer, at affald af elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamlas særskilt.

Til dette formål har alle kommuner etableret indsamlingsordninger, hvor affald af elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer eller andre indsamlingssteder eller hentes direkte fra husholdningerne. Nærmere information skal indhentes hos kommunens tekniske forvaltning.

## DANSK

Børn i alderen fra 3 til 8 år må fylde og tømme køleapparater.

Dette apparat kan bruges af børn i alderen fra 8 år og derover og af personer med nedsat fysisk, sensorisk eller mental evne. Apparatet kan også bruges af personer med manglen af erfaring og viden, hvis de har fået vejledning eller instruktion om brug af apparatet på en sikker måde og forstår farerne der er involveret.

### Børn må ikke lege med apparatet.

Rengøring og vedligeholdelse af apparatet må ikke foretages af børn uden tilsyn.

For at undgå forudværelse af fødevarer skal du respektere følgende instruktioner:

- Åbning af døren i lange perioder kan medføre en betydelig stigning i temperaturen i apparatet.
- Rengør regelmæssigt overflader, der kan komme i kontakt med madvarer og som er tilgængelige for dræningssystemer.
- Rengør vandtanke, hvis de ikke er blevet brugt i 48 timer eller mere. Skyld vandsystemet til en vandforsyning, hvis der ikke er trukket vand i 5 dage eller mere.
- Opbevar råt kød og fisk i egnede beholdere i køleskabet, så det ikke er i kontakt med, eller drypper på andre madvarer.
- To-stjernede fryserum er velegnede til opbevaring af frosne fødevarer, opbevaring eller fremstilling af isføde og til at lave istærninger.
- En-, to- og tre-stjernet fryserum er ikke egnet til frysning af frisk mad.
- Hvis køleapparaten er tomt i lange perioder, skal det slukkes, afrimmes, renses, tørres og døren skal stå åben for at undgå skimmel udvikling i apparatet.
- Dette køleapparat er ikke beregnet til at blive brugt som et indbygget apparat.
- Bemærk: Ved drift i et andet miljø end den specificerede klimatype (dvs. uden for det nominelle omgivende temperaturområde), er apparatet muligvis ikke i stand til at opretholde de ønskede temperaturer i rummet.
- Sådan bruges isterneringsboksen: Placer isterneringsboksen i den øverste position i fryseren, så den fryser hurtigst muligt.
- Lampetype: LED-lys. Energieffektivitetsniveau: F

## SVENSKA

Barn i åldrarna 3 till 8 år får fylla och lasta ur det takylskåp.

Denna apparat kan användas av barn i åldrarna 8 år och äldre och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de har fått instruktioner angående användningen av apparaten på ett säkertsätt och förstårfarorna med skäpet.

### Barn ska inte leka med apparaten.

Rengöring och underhåll av användaren ska integras av barn utan tillsyn.

För att undgå att förturndikaföraren av mat, följ gärna följande instruktioner:

- Öppning av dörren under långa perioder kan orsaka en signifikant ökning av temperaturen i delar av kylskåpet.
- Rengör regelbundet ytor som kan komma i kontakt med mat och tillgängliga avloppssystem.
- Rengör vattentankar om de inte har använts på 48 timmar; Spolavattensystemet sluts till vattenföring om vattenintet har spolats på 5 dagar.
- Förvara råttkött och fisk i lämplig behållare i kylskåp, så att det inte kommer i kontakt med annan mat.
- Tvåstjärnigmatfack är lämpligt för förvaring av förfryst mat såsom grädde och göraisbitar.
- En-, två- och tre-stjärnigmatfack är tillämpliga för frysning av färsk mat.
- Om kylaggregatet lämnas tomt under långa perioder, stäng av, tina, rengör, torka och lätt det vara öppet för att förturndikaföraren av mat inte kan upprätthålla de önskade temperaturerna i facket.
- Denna kylapparat är inte avsedd att användas som en inbyggd apparat.
- Anmärkning: När du arbetar i en annan miljö än den angivna klimattypen (dvs. utanför det nominella omgivningstemperaturområdet) kanske apparaten inte kan upprätthålla de önskade temperaturerna i facket.
- Hur man använder isställningslådan: Placerera isställningslådan i frysfacket överläge så att den isar upp så snart som möjligt.
- Lampotyp: LED-lampa. Energieffektivitetsnivå: F

## DEUTSCHE

Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen laden und entladen

Kühlgeräte Kühlgeräte. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren verwendet werden über und von Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Verfassung Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen, wenn sie haben wurde beaufsichtigt oder unterwiesen in Bezug auf die Verwendung des Geräts auf sichere Weise und verstehen die damit verbundenen Gefahren.

### Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden ohne Aufsicht.

Um eine Kontamination und Verderbtheit von Lebensmitteln zu vermeiden, beachten Sie bitte die folgende Anweisungen:

- Das Öffnen der Tür über einen längeren Zeitraum kann zu einer erheblichen Erhöhung führen der Temperatur im Gerät.
- Reinigen Sie regelmäßig Oberflächen, mit denen Sie in Kontakt kommen können Lebensmittel und ist für Entwässerungssysteme zugänglich.
- Reinigen Sie die Wassertanks, wenn Sie sie 48 Stunden lang nicht benutzt haben. Oder mehr; Spülen Sie das an eine Wasserversorgung angeschlossene Wassersystem, wenn Wasser wurde 5 Tage oder länger nicht entnommen.
- Lagern Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank. Es ist also nicht in Kontakt mit anderen Lebensmitteln oder kann auf diese tropfen.
- Zwei-Sterne-Tiefkühlfächer eignen sich zur Aufbewahrung vorgefrorenes Essen, Lagerung oder Herstellung von Eis und Herstellung von Eis Würfel.
- Ein-, Zwei- und Drei-Sterne-Fächer sind nicht geeignet für das Einfrieren von frischen Lebensmitteln.
- Wenn das Kühlgerät längere Zeit leer bleibt, ausschalten, auftauen, reinigen, trocknen und die Tür offen lassen für verhindern, dass sich innerhalb des Geräts Schimmel bildet.
- Dieses Kühlgerät ist nicht als Einbaugerät vorgesehen.
- Hinweis: Wenn das Gerät in einer anderen Umgebung als dem angegebenen Klimatyp (d. H. Außerhalb des Nennumwelttemperaturbereichs) betrieben wird, kann es möglicherweise nicht in der Lage sein, die gewünschten Abteiltemperaturen aufrechtzuerhalten.
- Verwendung der Eisbox: Stellen Sie die Eisbox in die obere Position des Gefrierfachs, damit sie so schnell wie möglich vereist.
- Lampentyp: LED-Licht. Energieeffizienzniveau: F

## ENGLISH

Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

### Children shall not play with the appliance.

Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

To avoid contamination and depravity of food, please respect the following instructions:

- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the of the appliance.
- Cleaning regularly surfaces that can come in contact with food and is accessible for drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48 h. or more; Flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days or more.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so it is not in contact with, or can drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice- cream and making ice cubes.
- One-, two- and three-star compartments are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.
- This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance.
- Note: When operating in an environment other than the specified climate type (i.e., beyond the rated ambient temperature range), the appliance may not be able to maintain the desirable compartment temperatures.
- How to use the ice-making box. Place the ice-making box in the upper position of the freezer compartment, so that it ices up as soon as possible.
- Lamp type : LED light. Energy efficiency level : F/

## Advarsel

**OBS:** Dette apparat kan bruges af børn i alderen fra 8 år og opfører og personer med nedsat fysisk, sensorisk eller mental kapacitet eller manglende erfaring og viden, hvis de har fået vejledning eller instruktion om brug af apparatet på en sikker måde og forstår involverede risici. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn. Børn i alderen 3 til 8 år må lægge eller tage varer i køleapparaterne.

Kølemidlet isobuten (R600a) findes i apparatets kølemiddelkredsløb, en naturgas med en høj grad af miljøkompatibilitet, som ikke desto mindre er brandfarlig. Under transport og installation af apparatet skal du sikre dig, at ingen af komponenterne i kølemiddelkredsløb bliver beskadiget. Kølemidlet (R600a) er brandfarligt.

### Symbol ISO 7010 W021 Advarsel; Risiko for brand/brandfarlige materialer

1. **ADVARSEL:** Apparatet skal placeres, så stikket er tilgængeligt.
2. **ADVARSEL:** Hvis strømkablet er beskadiget, skal det udskiftes af fabrikanten, serviceagenten eller tilsvarende kvalificerede personer for at undgå fare.
3. **ADVARSEL:** Hold ventilationsåbninger i apparatets kabinet eller i den indbyggede struktur fri for blokering.
4. **ADVARSEL:** Brug ikke mekaniske anordninger eller andre midler til at fremskynde afrmingsprocessen, uddover fra dem der anbefales af fabrikanten.
5. **ADVARSEL:** Beskad ikke kølekredsløbet.
6. **ADVARSEL:** Brug ikke andre elektriske apparater inde i apparatets opbevaringsrum, medmindre de er anbefalet af fabrikanten.
7. **ADVARSEL:** Denne enhed bruger R600a som kølemiddel og cyclopentan som skummiddel, begge slags materiale er let antændelige, så den forladte enhed skal holdes væk fra ild og må ikke behandles med ild.
8. **ADVARSEL:** Fare for elektrisk stød, apparatets gulgrønne jord skal jordes før brug.
9. **ADVARSEL:** Køleskabet kasseres efter behov for bortsaffelse i henhold til lokale love og reguleringer.
10. **ADVARSEL:** Kølemidlet og gassen er isoleret. Når dette bortsaffes, må du kun gøre det på et autoriseret affaldsanlæg. Udsæt ikke for ild.
11. **ADVARSEL:** Sørg for, at ledningen ikke er fanget eller beskadiget, når du placerer apparatet.
12. **ADVARSEL:** Placer ikke bærbare stikkontakter eller bærbare strømforsyninger bag apparatet.
13. **ADVARSEL:** For at undgå forurening af fødevarer skal du respektere følgende instruktioner:
  - Åbning af døren i længere perioder kan medføre en betydelig stigning i temperaturen i apparatet.
  - Rens regelmæssigt overflader, der kan komme i kontakt med mad og tilgængelige dræningssystemer.  
\*Rens vandbeholdere, hvis de ikke er blevet brugt i 48 timer; skyld vandsystemet forbundet til en vandforsyning, hvis der ikke er trukket vand i 5 dage.
  - Opbevar rå kød og fisk i egnede beholdere i køleskabet, så det ikke er i kontakt med eller drypper på anden mad.
  - \* To-stjernede (\*\*) frosne madrum er velegnede til opbevaring af frosne fødevarer, opbevaring eller fremstilling af is.
  - Et-, to- og tre-stjernede madrum er ikke egnet til frysning af frisk mad.

Et stjernede (\*), to stjernede (\*\*) og tre stjernede (\*\*\*) rum er ikke egnede til frysning af frisk mad.

- Hvis køleapparatet er tomt i længere perioder, skal du slukke, afrime, rense, tørre og lade døren stå åben for at undgå at skimmel udvikler sig i apparatet.

### Afhænger af produktets faktiske situation.



Denne mærkning indikerer, at dette produkt ikke må bortsaffes sammen med andet husholdningsaffald i hele EU. For at forhindre skade på miljøet eller menneskers sundhed pga. ukontrolleret bortsaffelse af affald, genbruges det ansvarligt for at fremme bæredygtig genanvendelse af materielle ressourcer. For at returnere din brugte enhed skal du bruge retur- og indsamlingssystemerne eller kontakte forhandleren, hvor produktet blev købt. De kan tage dette produkt til miljømæssig sikker genanvendelse.

## Oplysninger om sikkerhed og advarsel

### Grundlæggende sikkerhed

Denne vejledning indeholder mange vigtige sikkerhedsinstruktioner.

Læs og overhold altid alle sikkerhedsinstruktionerne.

Advarsel: advarer dig om sikkerhedsinstruktioner, der informerer dig om farer, der kan dræbe eller skade dig eller andre eller forårsage skade på produktet. Forud for alle sikkerhedsinstruktioner kommer sikkerhedsalarmsymbolet og signalordet: **FARE**, **ADVARSEL** eller **FORSIGTIG** Disse ord betyder:

- Du kan dø eller blive alvorligt såret, hvis du ikke følger instruktionerne.
- Angiver en farlig situation, som, hvis den ikke undgås, kan resultere i mindre eller moderat personskade eller blot produktskader.

### Apparattilslutning

Dette produkt er kun anvendeligt på 220-240V/50Hz, og det tilladte spændingsudsvingområde er 187V ~ 242V. Det kan ikke bruges, hvis spændingsfrekvensen ikke er 50Hz.

For sikkerheden skal stikket og dets kabel kunne modstå strøm på over 10A.

### Oplysninger om sikkerhed og advarsel

For at reducere risikoen for brand, elektrisk stød eller personskade, når du bruger dit produkt, skal grundlæggende sikkerhedsforholdsregler følges, herunder følgende.

Læs alle instruktioner, før du bruger dette apparat.

Du kan dø eller blive alvorligt såret, hvis du ikke følger instruktionerne.

### Beskad ikke kølekredsløbet.

Kølemidlet vil forårsage alvorlig personskade, når det sprøjter i øjnene. Hvis det sker, skal du straks tage på hospitalet. Hold ventilationsåbninger i apparatets kabinet eller i den indbyggede struktur fri for blokering.

Brug ikke elektriske apparater inde i fødevarerummet.

Brug ikke mekaniske anordninger eller andre midler til at fremskynde afrmingsprocessen.

Dette apparat er ikke beregnet til brug af personer (herunder børn) med nedsat fysisk, sensorisk eller mental kapacitet eller manglende erfaring og viden, medmindre de har fået tilsyn eller instruktion vedrørende brug af apparatet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.

Børn skal overvåges for at sikre, at de ikke leger med apparatet.

Brug eller opbevar ikke brandfarlige materialer æter, benzen, alkohol, medicin, LP-gas, spray eller kosmetik i nærheden af eller i køleskabet. Det kan forårsage ekspllosion eller brand.

Læg ikke glas i fryserummet eller køleskabets luftudgang, det kan forårsage ekspllosion eller skader.

#### Sørg for at apparatet er jordet

Kontakt en kvalificeret elektriker eller servicemand, hvis jordforbindelsesinstruktionerne ikke er fuldt ud forstået, eller hvis der er tvivl om, hvorvidt apparatet er korrekt jordet.

Forkert jordforbindelse kan forårsage sammenbrud og elektrisk stød.

Dette apparat er beregnet til husholdningsbrug og lignende som:

- personalekøkkener i butikker, kontorer og andre arbejdsmiljøer;
- gårde og klienter på hoteller, moteller og andre boligområder;
- bed and breakfast-type miljøer;
- catering og lignende ikke-detail anvendelser.
- Det dedikerede stik skal bruges.
- Brug af flere enheder i en stikkontakt kan forårsage brand.
- Installer apparatet på et tørt og godt ventileret sted.
- Apparatet skal være tæt på stikkontakten, det er let at afbryde strømforsyningen på ulykkestidspunktet.
- Lad ikke stikket vende opad eller klemmes bagpå køleskabet.
- Der kan flyde vandt ind i, eller stikket kan blive beskadiget, hvilket kan forårsage brand eller elektrisk stød.
- Lad ikke strømkablet bøjes eller presses af tunge genstande. Hvis det er beskadiget, skal det udskiftes af serviceagenten eller tilsvarende kvalificerede personer for at undgå fare.
- Hvis strømkablet er beskadiget, skal det udskiftes af fabrikanten, serviceagenten eller tilsvarende kvalificerede personer for at undgå fare.
- Tag stikket ud af stikkontakten, når du rengør og håndterer den indvendige lampe i køleskabet.
- Det kan forårsage elektrisk stød eller personskade.
- Hvis LED-lampen er beskadiget, skal den udskiftes af fabrikanten eller en serviceagent.
- Fjern vand eller støv fra strømstikket med tør ren klud, brug ikke våde hænder på det, og indsæt det med enderne af stiften korrekt tilsluttet.
- Rør ikke ved mad eller beholdere i fryseren med våde hænder. Det kan forårsage frostskader.
- Anbring ikke tunge eller farlige genstande, kopper, blomstervaser, kosmetik, medicin eller beholdere med vand i køleskabet.
- Det kan forårsage personskade, brand eller elektrisk stød, når du åbner eller lukker døren.
- Sprøjts ikke vand udvendigt eller indvendigt.
- Vent i 5 minutter eller længere, før du tilslutter stikket igen. Ellers kan det medføre, at fryserens drift stoppes.
- Brug ikke køleskabet til ikke-husholdningsbrug (opbevaring af medicin eller testmateriale, blod, brug på skibe osv.)  
Det kan medføre en uventet risiko, såsom brand, elektrisk stød, forringelse af lagret materiale eller kemisk reaktion.
- Brug ikke en hårtører til at tørre indersiden, og tænd heller ikke et lys for at fjerne lugt. Det kan forårsage ekspllosion eller brand.
- Hæng ikke i døren eller bakkerne på døren.  
Det kan medføre, at køleskabet vælter eller beskadiger hænderne.

Tillad især ikke børn at gøre ovenstående.

Når der lækker gas, må du ikke røre ved køleskabet eller stikkontakten, ventilér rummet med det samme.

Ekspllosion ved en gnist kan forårsage brand eller forbrænding.

Når gassen lækkes pga. alvorlig skade under levering, installation eller brug af køleskabet, kan en enkelt gnist forårsage brand eller antændelse.

- Indsæt ikke hænderne eller en metalpind i ventilationen til kølig luft, dækslet, bunden af køleskabet, det varmebestandige gitter (ventilationen) på bagsiden.  
Det kan forårsage elektrisk stød eller personskade.
- Læg ikke is i en tynd krystalkop eller keramisk udstyr.  
Det kan ødelægge koppen eller det keramiske udstyr og forårsage personskader.
- Installer ikke køleskabet på et våde sted eller et sted, hvor vand eller regn kommer ind.  
Forringelse af isoleringen af elektriske dele kan forårsage elektrisk lækage. Kontroller køleskabet regelmæssigt.
- Tillad ikke nogen, undtagen kvalificerede ingeniører, at adskille, reparere eller ændre køleskabet.  
Det kan forårsage elektrisk stød, personskade eller brand.

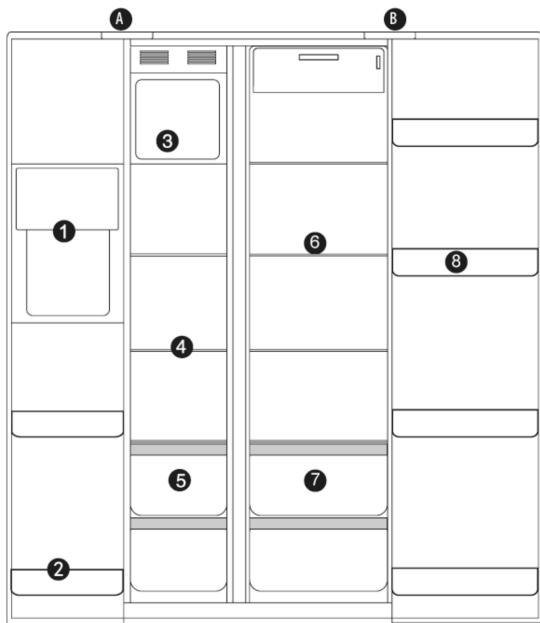
## Introduktion Til Produktet

### Produkteregnskaber

- Energibesparende og støjdæmpet  
Det inkluderer super frys, energibesparelse, støjreduktion og optimeret kølesystem.
- Præcis temperaturkontrol  
Separat mikrocomputer-kontrolsystem til at indstille, styre og vise R-temperatur og F-temperatur, mere præcis kontrol.
- Automatisk afrimning  
Specielt program til at reducere temperatursvingningen i køleskabet, til at holde fødevarer friske.
- LED-display og berøringsknap  
Kontrolpanelet viser henholdsvis køleskabs- og fryseskabets temperaturindstilling og funktionsstatus; berøringsknappen er praktisk.
- Alarmsystem ved døråbning  
Hvis døren står åben i mere end 1 minut, vil alarmsystemet minde dig om at lukke døren.
- Kompressorkondensatoren  
Kompressorkondensatoren, ventilatorkøling og køleeffekt, for at forlænge kompressorens levetid.
- Hærdet glas, sikkert og pålideligt  
Hærdet glas, sikkert og pålideligt, let at rengøre og holdbart.
- Styreskinne til skuffen  
Skinnen til skuffen er fleksibel ved skub/træk og praktisk at løfte og lægge på plads.
- Usynligt hængsel  
Det usynlige hængsel er fast og ser godt ud, begrænser dørens åbning.
- Let at rengøre og aftagelig dørforsegling  
Dørforsegling er let at rengøre, aftagelig og har lang levetid.

## Produktkomponenter

Alle figurer i denne manual er skematiske; nogle funktioner og enheder er muligvis ikke i fuld overensstemmelse med dit køleskab, og den specifikke struktur og konfiguration er underlagt det egentlige produkt.



### Fryserum

- 1 Dispenser
- 2 Fryserdørhylde
- 3 Isboks
- 4 Fryserglasnylder
- 5 Fryserskuffe

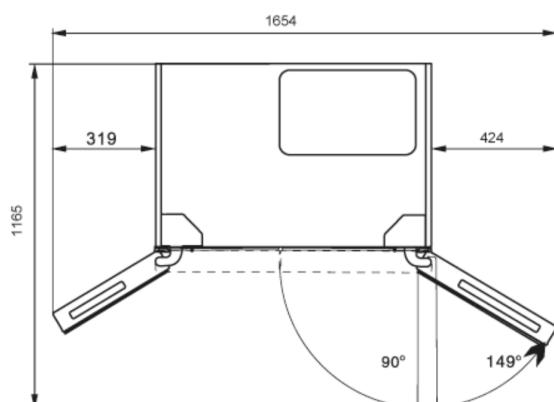
### B Køleskab

- 6 Køleskabsglasnylder
- 7 Køleskabsskuffe
- 8 Køleskabsdørhylde

Udseendet og specifikationerne for det faktiske produkt kan variere afhængigt af modellen.

## Installationsdimensioner

Vælg en god placering til dit apparat, hvor det er jævnt og det er let at bruge. Undgå at placere enheden i nærheden af varmekilder, direkte sollys eller fugt.

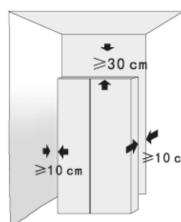


Figuren ovenfor er skematiske og kun til installation, repræsenterer ikke det egentlige produkt. Den specifikke dimension afhænger af det produkt, du har købt.

For at sikre korrekt luftcirculationen omkring køleskabet skal du give tilstrækkelig plads. Når du installerer toppanelet eller skabet, skal du holde tilstrækkelig plads til at bevægelse, hvor det er nødvendigt.

## Transport

- Bær ikke køleskabet vandret eller på hovedet.
- Bær ikke køleskabet ved at holde i døren eller håndtaget; køleskabet skal bæres ved at løfte bunden.
- Køleskabet skal placeres på et hårdt, fladt gulv; hvis der er behov for polstring, skal stable, hårde, ikke brandfarlige puder anvendes i frem for skumemballagen der følger med køleskabet.
- Køleskabet skal holdes væk fra fugtige steder, hvor vand let sprøjter; vand eller snavs fjernes rettidigt med en blød klud for at forhindre rust, der kan have indflydelse på de elektriske egenskaber.
- Placer køleskabet på et godt ventilert sted, reserver passerende plads omkring og bag køleskabet, og dæk eller bloker ikke luftgitteret på kompressorens bagside; hold køleskabet væk fra varmekilder og direkte sollys.



- Mens køleskabet er i den originale indpakning, er plastikfødderne beskyttede. Når du har udtaget enheden fra emballagen til installation, skal du sørge for at justere de to plastfødder foran, indtil højden er passende; plastfødderne justeres med en skruenøgle eller direkte med hånden.
- Plastfødderne og baghjulene skal røre jorden for at forhindre køleskabet i bevægelse, vibrationer eller støj. Når du flytter køleskabet, skal du justere plastfødderne mod uret for at holde dem væk fra jorden, og skub derefter køleskabet forsigtigt for at flytte det.



## Drift

### Før Brug

Fjern al emballage, inklusive skumunderstøtningen i bunden af køleskabet og båndene til fastgørelse af tilbehør i kassen. Placer køleskabet i den korrekte position, og juster fødderne til enheden er i vater. Det er bedst at rengøre køleskabet før brug. Fjern filmen: Der er et lag gennemsigtig film på panelet af vores produkt, som kan beskytte produkter mod at blive ridset i produktionsprocessen og transporten, og du kan vælge at beholde eller fjerne filmen efter behov.

Placer køleskabet, og juster det til det er i vater, rengør det, lad køleskabet stå i over 2 ~ 6 timer, og tænd derefter for at sikre, at køleskabet kan operere normalt.

## Vandforsyningstilslutning

**Advarsel:** Tilslut kun drikkevandsforsyning.

Vandforsyningssystemet skal installeres og tilsluttet af en professionel tekniker.

### Tilslut køleskabet til koldtvandsforsyningen:

- Min. tryk: 1.4bar
- Maks. tryk: 6.9bar

Når du bruger ismaskinefunktionen, skal du sørge for, at vandhanken er tilsluttet normalt, og at vandventilen åbnes. Der skal reserveres tilstrækkelig plads til vandforbindelsen.

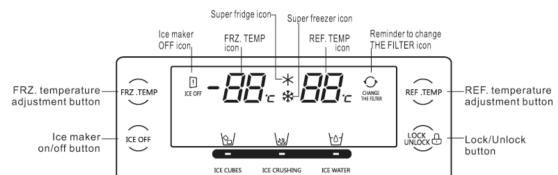
Når køleskabet fungerer stabilt, fremstiller ismaskinen is. Ved første tilslutning er kaldt vand tilgængeligt efter 5 timer, hvis køleskabet fungerer normalt, og isterninger eller knust is er til rådighed efter 12 timer.

## Start

Tilslut strømforsyningen, og tænd for afbryderen.

Ved første opstart viser skærmen de respektive indstillede temperaturværdier (temperaturen i kølekammeret er indstillet til 5°C, temperaturen i frysekammeret -18°C).

## Kontrolpanel



### F-kammerets temperaturindstilling

Fryserens standardtemperatur er -18°C. For at ændre temperaturen skal du trykke på FRZ.TEMP-knappen for at gå gennem de indstillede temperaturer: minus -15 - 16 -17 -18 -19 -20 -21 -22 -23 ~ -23 + (Super freeze) ~ -15°C.

**ADVARSEL:** Læg ikke friske råvarer direkte på de frosne fødevarer.

### R-kammerets temperaturindstilling

Køleskabets standardtemperatur er 2°C. For at ændre temperaturen skal du trykke på REF.TEMP-knappen for at gå gennem de indstillede temperaturer: Plus 8 - 7 - 6 - 5 - 3 - 2 - 2 ° C + (Super fridge) ~ 8 ° C

### Displaylås

Dette produkt har knaplåsfunktion.

Når du låser kontrolpanelet, kan de andre knapper ikke bruges, hvis der berøres andre knapper, vil REF.TEMP og FRZ.TEMP-ikonet blinke.

For at afslutte låsetilstand skal du trykke på låseknappen og holde den nede i 3 sekunder.

### Åben dør-alarm

Når køleskabsdøren er åben i over 1 minut, lyder alarmen for at minde brugerne om at lukke døren. Når døren lukkes, stopper alarmlyden automatisk.

## Is og vand dispenser

Tryk på knappen "ICE WATER"; Hvis indikatoren lyser, skal du trykke på isknappen og holde den inde med glasset, kaldt vand kommer ud.

Tryk på knappen "ICE CUBES"; Hvis indikatoren lyser, skal du trykke på isknappen og holde den inde med glasset, isterninger kommer ud.

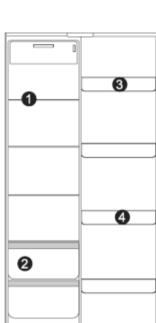
Tryk på knappen "ICE CRUSHING"; Hvis indikatoren lyser, skal du trykke på isknappen og holde den inde med glasset, knust is kommer ud.

- Tag ikke isterninger med skrøbelige beholdere for at undgå personskader forårsaget af brud.
- Rør ikke ved isudløbet med fingrene for at forhindre knust is i at skade hænderne.
- Når et nyt køleskab startes, skal man være opmærksom på følgende:
  - Når du tager isterninger eller knust is, skal du tage det termiske isoleringsdæksel af. På alle andre tidspunkter, skal du sørge for, at det termiske isoleringsdæksel dækker åbningen.
  - Når du tager vand fra et nyt køleskab for første gang, skal du trykke og holde på isknappen, tage den første 1 ~ 2 L vand og kassere den og derefter tage vand til drikke;
  - Når du bruger ismaskinen første gang, er den første kasse is ikke egnet til at spise.

### Andre forholdsregler:

- Brug ikke for dybe, smalle eller bløde koppen, og anbring koppen tæt på isudløbet for at forhindre, at isterninger rammer gulvet; hold en passende afstand mellem koppen og isudløbet; hvis bægeret er for tæt på isudløbet, kan det blokere isen; når koppen er fuld, skal du slippe isknappen for at undgå, at isterningerne flyder over og på gulvet.
- Når du tager is eller vand, skal du holde koppen ved isudløbet i 2s ~ 3s efter at du har sluppet isknappen, fordi der kan være is eller vand, der stadig kommer ud. Når du har bekræftet, at der ikke kommer mere is eller vand, skal du bare fjerne koppen.
- Hvis der kun tages knust is, kan isudløbet blokeres af knust is. Fjern den resterende knuste is. Når du tager isterning efter knust is, kan der følge lidt knust is med.
- I tilfælde af slukning i lang tid kan is i isboksen smelte til vand, der derefter strømmer ind i frysekammeret; I dette tilfælde skal du tage isboksen ud og hælle isen ud, og tørre vand væk i isboksen og frysekammeret.

## Køleskabskabinetet



Køleskabskabinetet bruges hovedsageligt til opbevaring af mad, der bevares i kort tid.

Køleskabskabinetet er velegnet til opbevaring af frugt, grøntsager, drikkevarer og andre fødevarer, der snart bliver spist. Det anbefales at forsegle fødevarer og før du sætter dem i køleskabet.

Foreslået opdeling af køleskabet til forskellige fødevarer og sorteringer:

**1 Glashylde:** hvedefødevarer, mælk osv.;

**2 Skuffe:** frugt, grøntsager osv.;

**3 Øverste bække:** mejeriprodukter, stærkt lugtende fødevarer osv.;

**4 Flaskeholder:** mad med tynd emballage osv.;

### Frugt- og grøntsagskasse

Køleammeret har en frugt- og grøntsagskasse, der kan fastholde fugtigheden i frugt og grøntsager og holde fugtigheden i kassen tilpas. Den er velegnet til opbevaring af frugt og grøntsager.

#### Glashylde

Når du fjerner glashylden, skal du trykke på den bevægelige stift under hylden med begge hænder og skubbe indad på samme tid. Derefter fjernes glashylden.

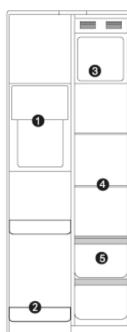
#### Flaskehylde

Adskillelse: Hold begge sider af flaskehylden med begge hænder.

Skub den ind fra siden og indad med pilens retning. Når du skubber til, skal du være opmærksom på, at spændet på kanten af flaskehylden er adskilt fra isoleringsbåndet. Derefter kan flaskehylden fjernes.

Installation: Hold begge sider af flaskehylden med begge hænder. Installer spændet på siden først. Skub den anden side let indad, derefter spændet kan fastgøres.

## Frysekabinettet



Frysekabinettet bruges til at fryse fødevarer, opbevare dybfrosne fødevarer og fremstille isterninger. Det kan bevare fødevarer i lang tid.

Frysekabinettet er velegnet til at bevare fødevarernes friskhed i lang tid. Ved opbevaring af kød anbefales det at skære kødet i mindre stykker, der er lette at tage ud, og markere frysdatoen for at forhindre fødevarer i at overskride den anbefalede dato.

Foreslægt opdeling af frysekabinettet til forskellige fødevarer og sorteringer:

#### 1 Dispenser

2 Dørifikat: frosne varer.

#### 3 Isopbevaringsboks

4 Glashylde: frosne fødevarer, såsom fisk, kød og is;

5 Skuffe: indpakke frosne fødevarer osv.;

## Automatisk ismaskine

Ismaskinen og isboksen er arrangeret i den øverste del af frysekabinettet. Når du bruger ismaskinen, skal du sørge for, at ismaskinen er tændt, og at vandet er tilsluttet; ismaskinen fremstiller is automatisk; når isboksen er fuld af is, stopper fremstillingsprocessen automatisk.

Ismaskinen kan fremstille omkring 1.500g is i døgnet.

Når frysekammeret når den indstillede temperatur, kan ismaskinen fremstille den første servering af is indenfor for få timer.

**ADVARSEL:** Når ismaskinen fremstiller isterninger, kan du høre bippet fra vandventilen, lyden af vand i ismaskinen og den falende lyd fra isterninger.

Isboksen skal ryddes for at forhindre, at vand spildes og ødelægger gulvet.

#### Skuffe i frysekabinettet

Den øverste skuffe i frysekabinettet kan fryse og opbevare store mængder fødevarer, og den nederste skuffe bruges hovedsageligt til opbevaring af frosne fødevarer.

**ADVARSEL:** Maden, især olieholdig mad, der opbevares i køleskabet, bør undgå direkte kontakt med isoleringsbåndet. Når interøret plettes med olie eller madsuppe-pletter, skal det straks rengøres for at undgå langvarig kontakt med isoleringsbåndet, hvilket kan føre til korrasjon og revner i båndet.

## Opbevaring af mad

### Instruktioner til opbevaring af fødevarer

- Når du opbevarer frosne fødevarer, skal du lægge dem i frysekabinettet, men ikke i flaskestativet.
- Anbring ikke flasker eller dåser i frysekabinettet for at forhindre frostsprængning.
- Før du sætter varme fødevarer i køleskabet, skal du først køle dem til stuetemperatur; ellers øger de strømforsorget.
- Markér nedfrysningsdatoen på pakningsposen i henhold til forskellige fødevarers opbevaringstid for at forhindre madvarer i at overskride fristen.
- Opdel mad i passende stykker og pak dem separat, som er let at fryse og ikke sammenfrys.
- Emballagematerialet skal være lugtfrit, lufttæt, vandtæt og forureningsfri, så embalerede fødevarer ikke risikerer kvalitetsreduktion.
- Anbring ikke for mange friske fødevarer i fryserummet på en gang, og helst ikke over køleskabets frysekapacitet.
- Smeltefødevarer kan ikke fryses igen, medmindre de tilberedes; ellers vil deres servicekvalitet blive påvirket.
- Glasflasker eller glasbeholdere må ikke anbringes i fryserummet eller ved ventilationen til kølesystemet; da de kan eksplodere.
- Mad må ikke blokere luftudløbet; ellers vil der være unormal luftcirkulation.

### Strømbesparende tip

- Sørg for at holde køleskabet væk fra varmekilder og direkte sollys.
- Før opbevaring af varme fødevarer i køleskabet, skal de afkøles til stuetemperatur.
- Luk døren rettidigt, reducer åbningsfrekvensen, og åben den så kort tid som muligt.
- Når du optør frosne fødevarer, kan du lægge dem i køleskabet, det hjælper med kølingen.
- Sørg for, at temperatursensoren ikke er dækket eller blokeret af fødevarer, og hold passende afstand mellem fødevarer.

## Vedligeholdelse

Denne produktion har automatisk afrinningsfunktion uden manuel betjening.

### Rengøring

Forholdsregler for intern og ekstern rengøring af køleskabet:

- Før rengøring skal du altid afbryde strømmen.
- Under rengøringen skal du sørge for, at der ikke kommer vand ind i kontakten, kontrolpanelet, dørlampen og den øverste kontrolboks.
- Fjern snavs fra ydersiden af køleskabet med et mildt rengøringsmiddel, tør derefter af med en blød klud og lad køleskabet tørre naturligt.
- Brug altid rent vand til rengøring af dørisoleringen, tør af med en tør klud og lad den tørre naturligt. Brug en blød klud med varmt vand eller neutralt rengøringsmiddel til at aftørre køleskabskroppen undtagen dørisoleringen.
- Det er forbudt at skylle køleskabet direkte med vand, da det vil påvirke den elektriske isolering osv.
- Det er forbudt at rengøre køleskabet med metalgenstande, -børster, grove slibemidler, stærke alkaliske rengøringsmidler eller brandfarlige eller giftige rengøringsvæsker.

Efter rengøring skal du igen koble strømstikket til køleskabet.

## Installation og afinstallation af ismaskinen

Det anbefales at fjerne ismaskinen, rengøre den og derefter installere den igen, når den bruges første gang i længere tid. Sluk for køleskabet, før den fjernes.

Tag isboksen ud, løft med kraft med begge hænder, og træk den derefter ud.

- Rengør, tør, og geninstallér.

Når du installerer isboksen, skal du tilpasse bunden efter skinnerne på begge sider, sætte dem i skinnerne og derefter skubbe.

## Generel information

### På ferie

- Når du vil på ferie, er det bedre at lade køleskabet operere kontinuerligt og udtagte mad, der kan opbevares i kort tid. Hvis du vil stoppe køleskabet, skal du fjerne alle fødevarer, tage stikket ud, rengøre indersiden af køleskabet helt og åbne døren for at undgå produktion af unormal lugt.
- Når du tager på ferie, forestå det at slukke for ismaskinens afbryder, tømme isboksen, lukke vandventilen og stoppe med at bruge isfunktionen.

### Strømsvigt

- Generelt påvirker kortvarig strømafbrydelse ikke temperaturen i køleskabet. Hvis strømafbrydelsen varer i længere tid, skal du reducere åbningsfrekvensen for køleskabet og undlade at sætte friske fødevarer i køleskabet (forhindrer at temperaturen i køleskabet stiger hurtigere).
- Hvis du ved, at en strømafbrydelse kommer, kan du tænde for "Super Frz." -funktionen på forhånd for at holde køle-skabstemperaturen nede.
- Når strømafbrydelsen varer i længere tid, skal du tage isboksen ud og tømme den for at forhindre, at isterninger smelter til vand, der vil strømme ind i andre dele af frysekammeret.

### Nedlukning

- Generelt anbefales det ikke at stoppe køleskabet eller slukke for afbryderen. Det kan påvirke køleskabets levetid. Hvis omgivelsestemperaturen er for lav under nedlukning, kan det resterende vand i vandsystemet fryse; i dette tilfælde bedes du kontakte en tekniker der kan tømme køleskabet.

### Sluk for ismaskinen

- Hvis ismaskinefunktionen ikke er nødvendig i længere tid, skal du slå ismaskinen fra midlertidigt;
- Hint: Dette deaktiverer kun isfremstillingsfunktionen; den resterende is i isboksen kan stadig bruges, og vandanlægget fungerer normalt.
- Tryk på "ICE OFF"-knappen i 3 sekunder for at slukke for ismaskinen, derefter lyser ikonet "ICE OFF".
- Når ismaskinen er slukket, vises is/vand-ikonet på kontrolpanelet stadig, og "ICE CUBES / ICE CRUSHING / ICE WATER"-knappen er aktiveret, hvilket ikke påvirker is/vand.

### ADVARSEL:

Før du slukker for ismaskinen, skal du afbryde vandsystemet i køleskabet flere timer i forvejen; Når du har slukket ismaskinen, skal du tømme og rengøre isboksen og derefter sætte den tilbage.

Hvis der stadig er is i isboksen, når ismaskinefunktionen aktiveres, kan der falde is ud under køleskabets selvkontrol.

## Vandfilter

- Brug ikke is/vand-systemet i områder, hvor vandkvaliteten er dårlig, eller der er fare for vandforurening.
- Filteret kan købes fra vores service center for efter-salg.
- Filtterelementet i ismaskinen kan bruges i 180 dage. Efter 165 dages brug blinker filterelementets indikatorlampe. Ikonet for filterelementet vil altid lyse mere end 180 dage. Det minder brugerne om, at filterelementet skal udskiftes. Efter udskiftning af filterelementet skal du trykke på "ICE WATER" i mere end 5 sekunder, det skiftende ikon for filterelementet slukkes.

### Vigtig information om vandfilteret

- Hvis køleskabet er slukket i længere tid, eller drikkevand har en unormal smag, skal du rense vandanlægget grundigt og lade vandet fra isen og vanddispenseren løbe i flere minutter. Hvis der er dårlig lugt eller smag, skal filteret udskiftes.

### Udskiftning filteret

- Inden du udskifter filteret, skal du afbryde strømmen til køleskabet eller slukke for hovedafbryderen og afbryde vandkilden.
  - Skru filteret af i pilens retning;
  - Indsæt det nye filter og spænd;
- Efter udskiftning af filteret skal du tage noget vand fra is- og vanddispenseren for at fjerne luft fra vandanlægget.
- Kasser affaldsfilteret direkte i en skraldespand.

**ADVARSEL:** Vandfilteret sigter mod partiklerne i vand, uover bakterier eller mikroorganismer.

## Normale fænomener

### Knapfejl

Tjek kontrolpanelet, for at se om køleskabet er i låst tilstand. I låst tilstand, vil alle knapper ikke fungere.

### Lav spænding, kompressoren kan ikke starte

Du skal købe en trykbærer på mere end 1000W, det er bedre til at beskytte dit køleskab.

### Lang tid om at starte

Når omgivelsestemperaturen er for høj, vil det tage lang tid at starte apparatet.

### Midterste bjælker føles varme

Midterste bjælker føles varme efter en periode, hvor apparatet kører, det hører til de normale fænomener.

### Dugdråber

Når ekstern luft strømmer ind i køleskabets kølige indre overflade, kan der dannes dugdråber.

Hvis fugtigheden på det installerede sted er høj, eller i regntider, kan der dannes dugdråber på ydersiden af køleskabet. Dette er et naturligt fænomen, der opstår under det fugtige vejr. Fjern vandråberne med en tør klud.

### Støj

Når du betjener køleskabet for første gang, kører køleskabet i hurtigt for at afkøle hurtigt, og lyden kan virke højere. Når den indvendige temperatur falder under et vist niveau, vil støjen falde.

Når betjeningen af kompressoren starter eller slutter; forskellige dele, der udvides/sammentrækkes, eller forskellige kontroleenheder, der arbejder eller temperaturændringer inden i køleskabet, hører du lydene, dette er normale lyde.

### Kompressor varm

I drift er temperaturen på den ydre kompressor mere end 80°C, berør ikke kompressoren, det kan medføre alvorlige skader.

### **Kompressor kører i lang tid**

Når omgivelsestemperaturen er for høj eller du sætter for mange friske fødevarer i køleskabet, vil det tage lang tid at køle af, indtil apparatet når indstillingstemperaturen.

### **Unormal lugt i køleskabet**

Lugtende fødevarer skal pakkes tæt; kontroller dårlige fødevarer; indersiden af køleskabet skal rengøres.

### **Ismaskinen fungerer ikke normalt**

Tjek om ismaskine-kontakten er tændt; om døren til fryserummet er lukket eller på klem; om vandventilen er åben; om vandforsyningen er forhindret, eller vandtrykket er for lavt; om temperaturen i frysekammeret er for høj på grund af strømtislutning eller hyppig brug;

### **Vandlækage fra ismaskinen ved første opstart**

Når køleskabet tændes første gang, udfører systemet selvkontrol; der kan være lidt vand, der strømmer ud fra ismaskinens udgang; dette er selvkontrol og er normalt.

### **Ingen is fra dispenseren**

Hvis frysekammerets temperatur er høj, eller døren åbnes og lukkes ofte, kan isterninger i isboksen sammensmeltes; tag isterninger ud af isboksen, knæk dem og læg dem tilbage, kasser is, der ikke kan brydes;

Når du har taget is i mere end et minut, skal du stoppe i 5 minutter og derefter tage is igen;

Uanset om ventilen åbnes, begynder ismaskinen at fremstille is, når vandanlægget fungerer normalt;

Frysekammerets dør er ikke lukket. Sørg for, at alle døre er lukket.

### **Ingen vand fra dispenseren**

Når omgivelsestemperaturen er lavere end -2°C, kommer der ikke vand ud på grund af isdannelse i vandrøret. Prøv at tage vand, når omgivelsestemperaturen er steget;

Hvis du tager vand i over 3 minutter ad gangen, udfører køleskabet automatisk beskyttelse, slip isknappen et stykke tid og tag derefter vand igen.

### **Varmt vand fra dispenseren**

Da vandrøret har et afsnit utsat uden for køleskabet, kan temperaturen i den første kop vand være høj, fortsæt bare med at tage vand for at få kaldt vand.

### **Dispenseren er blokeret**

Is smeltet er frosset på skruestangen, dette skyldes sjældent brug eller skarp temperaturændring eller overspænding. Tøm isboksen, rengør, tør, og sæt derefter tilbage.

### **Is sammenfrosset, når ismaskinen fungerer stabilt**

Hvis der ikke bruges is jævnligt, kan isterninger sammenfrysse; tag de frosne isterninger ud af isboksen, slå dem i stykker og læg dem derefter tilbage eller smid dem ud.

## **Fejlfinding**

Før du ringer til service, skal du gennemgå denne liste. Det sparer muligvis både tid og penge. Denne liste inkluderer almindelig fejlfinding, der ikke er et resultat af mangelfuld arbejde eller materialer i dette apparat.

### **Intet display på skærmpanelet**

- Apparatets strømforsyning sidder ikke korrekt i stikket.
- Sikringen er gået.
- Kontroller, om strømmen er tændt;
- Sikringen skal være tændt.

### **Alarmslyd**

- Døren er let åben.
- Ikke lukket i mere end 1 minut.
- Luk døren helt.

### **Kompressoren fungerer ikke**

- Apparatet er i afrimningstilstand.
- Strømmen er ikke korrekt tilsluttet.
- Det er normalt for afrimning;
- Kontroller, om strømmen er korrekt tilsluttet;

### **Kompressoren kører for længe**

- Køleskabet er for nylig blevet frakoblet i en periode;
- Du har indsats for meget frisk eller varm mad;
- Døre åbnes for ofte eller for længe.
- Det tager nogle timer, før køleskabet køles helt ned;
- Varm mad medfører, at køleskabet kører længere, indtil den ønskede temperatur er nået;
- Varm luft, der kommer ind i køleskabet, får det til at køre længere.
- Åbn døren mindre.

### **Vibrerende støj**

- Gulvet er ujævtnt eller svagt;
- Elementer placeret oven på køleskabet vibrerer;
- Køleskabet berører væggen eller skabene.
- Sørg for, at gulvet er plant og solidt og kan understøtte køleskabet tilstrækkeligt;
- Fjern genstande;
- Flyt køleskabet, så det ikke berører væggen eller skabene;

## **Advarsel**

Dette apparat kan bruges af børn i alderen fra 8 år og op efter og personer med nedsat fysisk, sensorisk eller mental kapacitet eller manglende erfaring og viden, hvis de har fået vejledning eller instruktion om brug af apparatet på en sikker måde og forstår involverede risici. Børn må ikke lege med apparatet.

Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.

Kølemiddelisobuten (R600a) findes i apparatets kølemiddelskredsløb, en naturgas med en høj grad af miljøkompatibilitet, som ikke desto mindre er brandfarlig.

Under transport og installation af apparatet skal du sikre dig, at ingen af komponenterne i kølemiddelskredsløbet bliver beskadiget.

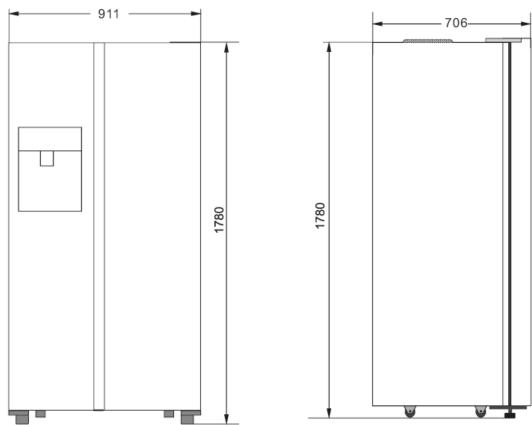
Kølemidlet (R600a) er brandfarligt.

### **Forsiktig: risiko for brand**

- 1 Apparatet skal placeres, så stikket er tilgængeligt.
- 2 Hvis strømkablet er beskadiget, skal det udskiftes af fabrikanten, serviceagenten eller tilsvarende kvalificerede personer for at undgå fare.
- 3 Hold ventilationsåbninger i apparatets kabinet eller i den indbyggede struktur fri for blokering.
- 4 Brug ikke mekaniske anordninger eller andre midler til at fremskynde afrimningsprocessen, udover fra dem der anbefales af fabrikanten.
- 5 Beskad ikke kølekredsløbet.
- 6 Brug ikke andre elektriske apparater inde i apparatets opbevaringsrum, medmindre de er anbefalet af fabrikanten.

- 7 Denne enhed bruger R600a som kølemiddel og cyclopentan som skummiddel, begge slags materiale er let antændelige, så den forladte enhed skal holdes væk fra ilden og må ikke behandles med ild.
- 8 Fare for elektrisk stød, apparatets gulgrønne jord skal jordes før brug.
- 9 Køleskabet kasseres efter behov for bortskaffelse i henhold til lokale love og reguleringer.
- 10 **ADVARSEL:** Kølemidlet og gassen er isoleret. Når dette bortskaffes, må du kun gøre det på et autoriseret affaldsanlæg. Udsæt ikke for ild.

## Dimensioner



## Warning

**CAUTION:** This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision. Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.

The refrigerant isobutene (R600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable. During transportation and installation of the appliance, ensure that none of the components of the refrigerant circuit becomes damaged. The refrigerant (R600a) is flammable.

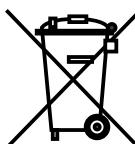
### Symbol ISO 7010 W021 Warning; Risk of fire/flammable materials

1. **WARNING:** The appliance must be positioned so that the plug is accessible.
2. **WARNING:** If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
3. **WARNING:** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
4. **WARNING:** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
5. **WARNING:** Do not damage the refrigerant circuit.
6. **WARNING:** Do not use electrical appliances in side the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
7. **WARNING:** This unit is using R600a as the Refrigerant and cyclopentane as Foaming agent, both of this two kind of material is easy to be burnt, so the abandoned unit should be away from the fire, and can not be treated with fire.
8. **WARNING:** Danger of electrical shock, the yellow-green earthing of this appliance must be earthed before operation.
9. **WARNING:** Refrigerator discarded after the need for disposal according to local laws and regulation.
10. **WARNING:** The refrigerant and insulation blowing gas are flammable. When disposing of the appliance, do so only at an authorized waste disposal centre. Do not expose to flame.
11. **WARNING:** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
12. **WARNING:** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.
13. **WARNING:** To avoid contamination of food, please respect the following instructions.
  - Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
  - Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.  
\*Clean water tanks if they have not been used for 48 h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
  - Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.

\* Two-star (\*\*) frozen-food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.

- One-, two- and three-star compartments are not suitable for the freezing of fresh food.
- One star (\*), two star (\*\*) and three star (\*\*\*) compartments are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

Please depend on the actual situation of the product.



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

## Safety and warning information

### Basic safety.

This guide contains many important safety messages.

Always read and obey all safety messages.

**Warning:** alerts you to safety messages that inform you of hazards that can kill or hurt you or others or cause damage to the product. All safety messages will be preceded by the safety alert symbol and the hazard signal word

**DANGER, WARNING, or CAUTION.** These words mean:

- You will be killed or seriously injured if you don't follow the instructions.
- Indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury, or product damage only.

### Appliance connection

This product is applicable to 220-240V/50Hz only, and the allowable voltage fluctuation range is 187V~242V. It can not be used if the voltage frequency is not 50Hz.

In order to ensure safety, the socket and its cable must be able to withstand the current of above 10A.

### Safety and warning information

To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons when using your product, basic safety precautions should be followed, including the following.

### Read all instructions before using this appliance.

You will be killed or seriously injured if you don't follow the instructions.

### Do not damage the refrigerant circuit.

Refrigerant will cause serious injury when it splashing into the eyes. If it happened please go to hospital immediately. Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

Do not use electrical appliance inside the food storage chambers of the appliance.

Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

Do not use or store inflammable materials ether, benzene, alcohol, medicine, LP gas, spray or cosmetics near or in the fridge. It may cause explosion or fire.

Do not put glassware in freezing chamber or refrigerator chamber air outlet, it may cause explosion or hurt.

#### **Make sure of grounding.**

Consult a qualified electrician or service person if the grounding instructions are not completely understood, or if you have doubts on whether the appliance is properly grounded.

The incorrect grounding may cause breakdown and electric Shock.

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments;
- catering and similar non-retail applications.
- The dedicated outlet should be used.
- Using several devices at one outlet may cause fire.
- Install the appliance in a dry, well ventilated room.
- The appliance should be place close to socket, it is easy to cut off the power supply at the time of the accident.
- Do not allow the power plug to face upward or to be squeezed at the back of the fridge.
- Water may be flown into or the plug may be damaged, which causes fire or electric shock.
- Do not allow the power cord bent or pressed by the heavy object to be damaged. If it is damaged, it must be replaced by the service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Unplug the power plug when cleaning, handling the interior lamp of the fridge.
- It may cause electric shock or injury.
- If the LED lamp is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent.
- Remove water or dust from the power plug with dry clean cloth, do not use wet hands touch it and insert it with the ends of the pins securely connected.
- Do not touch food or containers at the freezer with wet hands. It may cause frostbite.
- Do not place the heavy object or the dangerous object, cup, flower vase, cosmetics, medicine or any container with water on the fridge.
- It may be dropped to cause injury, fire or electric shock when opening or closing the door.
- Do not spray water at the outside or the inside of the
- Wait for 5 minutes or longer when reconnecting the plug.

It may cause the operation of the freezer to fail.

- Do not use the fridge for non-domestic perpose (storing medicine or testing material, blood, using at the ship, etc.)

It may cause an unexpected risk such as fire, electric shock, deterioration of stored material or chemical reaction.

- Do not use drier to dry the inside, nor light a candle to remove odor. It may cause explosion or fire.

- Do not cling to the door or the trays of the door.

It may make the fridge fallen down or damage the hands.

Especially, do not allow the children to do the above.

When gas is leaked, do not touch the fridge or the outlet and ventilate the room immediately.

The explosion by spark may cause fire or burn.

When the gas is leaked by the severe damage during delivering, installing or using the fridge, any spark may cause fire or burn.

- Do not insert the hands or the metal stick into the exit of cool air, the cover, the bottom of the fridge, the heatproof grill (exhaust hole) at the backside.

It may cause electric shock or injury.

- Do not put ice in thin crystal cup or ceramic ware.

It may break cup or ceramic ware to cause injury.

- Use the submerged the fridge after checking it.

It may cause electric shock or fire.

- Do not install the fridge in the wet place or the place which water or rain splashes.

Deterioration of insulation of electric parts may cause electric leakage. Please check the fridge regularly.

- Do not allow any person except the qualified engineer to disassemble, repair or alter the fridge.

It may cause injury, electric shock or fire.

## Safety and warning information

### Basic safety

This guide contains many important safety messages.

Always read and obey all safety messages.

**Warning:** alerts you to safety messages that inform you of hazards that can kill or hurt you or others or cause damage to the product. All safety messages will be preceded by the safety alert symbol and the hazard signal word **DANGER, WARNING, or CAUTION**. These words mean:

- You will be killed or seriously injured if you don't follow the instructions.
- Indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury, or product damage only.

### Appliance connection

This product is applicable to 220-240V/50Hz only, and the allowable voltage fluctuation range is 187V~242V. It can not be used if the voltage frequency is not 50Hz.

In order to ensure safety, the socket and its cable must be able to withstand the current of above 10A.

### Safety and warning information

To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons when using your product, basic safety precautions should be followed, including the following.

Read all instructions before using this appliance.

You will be killed or seriously injured if you don't follow the instructions.

### Do not damage the refrigerant circuit.

Refrigerant will cause serious injury when it splashing into the eyes. If it happened please go to hospital immediately. Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

Do not use electrical appliance inside the food storage chambers of the appliance.

Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

Do not use or store inflammable materials ether, benzene, alcohol, medicine, LP gas, spray or cosmetics near or in the fridge. It may cause explosion or fire.

Do not put glassware in freezing chamber or refrigerator chamber air outlet, it may cause explosion or hurt.

### Make sure of grounding.

Consult a qualified electrician or service person if the grounding instructions are not completely understood, or if you have doubts on whether the appliance is properly grounded.

The incorrect grounding may cause breakdown and electric Shock.

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments;

- catering and similar non-retail applications.
- The dedicated outlet should be used.
- Using several devices at one outlet may cause fire.
- Install the appliance in a dry, well ventilated room.
- The appliance should be place close to socket, it is easy to cut off the power supply at the time of the accident.
- Do not allow the power plug to face upward or to be squeezed at the back of the fridge.
- Water may be flown into or the plug may be damaged, which causes fire or electric shock.
- Do not allow the power cord bent or pressed by the heavy object to be damaged. If it is damaged, it must be replaced by the service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Unplug the power plug when cleaning, handling the interior lamp of the fridge.
- It may cause electric shock or injury.
- If the LED lamp is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent.
- Remove water or dust from the power plug with dry clean cloth, do not use wet hands touch it and insert it with the ends of the pins securely connected.
- Do not touch food or containers at the freezer with wet hands. It may cause frostbite.
- Do not place the heavy object or the dangerous object, cup, flower vase, cosmetics, medicine or any container with water on the fridge.
- It may be dropped to cause injury, fire or electric shock when opening or closing the door.
- Do not spray water at the outside or the inside of the
- Wait for 5 minutes or longer when reconnecting the plug. It may cause the operation of the freezer to fail.
- Do not use the fridge for non-domestic purpose(storing medicine or testing material, blood, using at the ship, etc.) It may cause an unexpected risk such as fire, electric shock, deterioration of stored material or chemical reaction.
- Do not use a drier to dry the inside, nor light a candle to remove odor. It may cause explosion or fire.
- Do not cling to the door or the trays of the door. It may make the fridge fallen down or damage the hands. Especially, do not allow the children to do the above.
- When gas is leaked, do not touch the fridge or the outlet and ventilate the room immediately.
- The explosion by spark may cause fire or burn.
- When the gas is leaked by the severe damage during delivering, installing or using the fridge, any spark may cause fire or burn.
- Do not insert the hands or the metal stick into the exit of cool air, the cover, the bottom of the fridge, the heatproof grill (exhaust hole) at the backside. It may cause electric shock or injury.
- Do not put ice in thin crystal cup or ceramic ware. It may break cup or ceramic ware to cause injury.
- Use the submerged the fridge after checking it. It may cause electric shock or fire.

- Do not install the fridge in the wet place or the place which water or rain splashes.  
Deterioration of insulation of electric parts may cause electric leakage. Please check the fridge regularly.
- Do not allow any person except the qualified engineer to disassemble, repair or alter the fridge.  
It may cause injury, electric shock or fire.

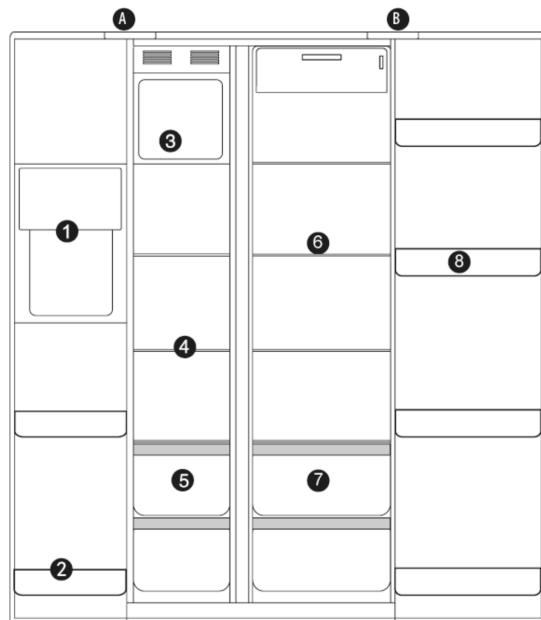
## Product Introduction

### Product features

- Energy saving and noise reduction  
It contains super freeze, energy saving, noise reduction, optimal refrigeration system to achieve.
- Precise temperature control  
Microcomputer control system separate to set, control and display the R-temperature and F-temperature, more precise control.
- Automatic defrosting  
Special program to reduce the temperature fluctuation of the fridge, it's for keeping food fresh.
- LED display and touch button  
Control board respectively display refrigerator and freezer chamber temperature setting and functional status; touch button operation is convenient.
- Door-opening alarm system  
If more than 1 minute door-opening, alarm system will remind you to close the door.
- Compressor condensing unit  
Compressor condensing unit, Fan cooling and refrigeration effect, to protect compressor long life.
- Tempered glass, safe and reliable  
Tempered glass, safe and reliable, easy clean and durable.
- Guide rail of drawer  
Guide rail of drawer is flexible to push/pull, and convenient to pick up/put down.
- Invisible hinge  
Invisible hinge is firm and good appearance, door open limit.
- Easy clean and removable door seal  
Door seal is easy clean and removable, and long service life.

## Product components

All figures in this manual are schematic; some features and devices may not be consistent fully with your refrigerator and the specific structure and configuration shall be subject to the actual product.



### A Freezer compartment

- 1 Dispenser
- 2 Freezer door tray
- 3 Ice storage box
- 4 Freezer glass shelves
- 5 Freezer drawer

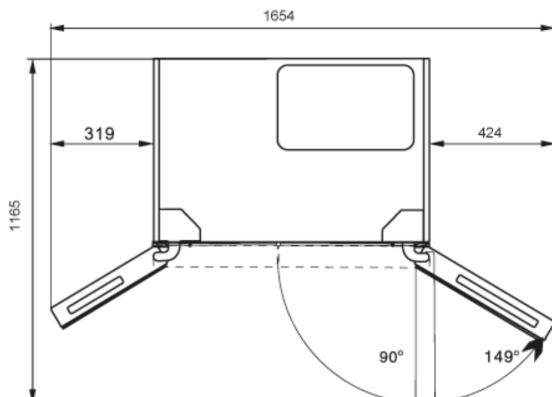
### B Refrigerator compartment

- 6 Refrigerator glass shelves
- 7 Refrigerator drawer
- 8 Refrigerator door tray

The appearance and specifications of the actual product may differ depending on the model.

## Installation dimension

Select a good location to place your appliance where it is flat and easy to use. Avoid placing the unit near heat sources, direct sunlight or moisture.

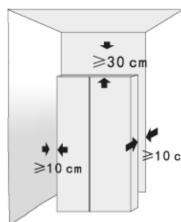


The figure above is schematic for installation only, not representing the actual product. The specific dimension shall be subject to the product that you have bought.

To ensure proper air circulation around the fridge, please maintain sufficient space. If install the top panel or closet, please maintain sufficient space to move when necessary.

## Transport

- Do not carry the refrigerator horizontally or reversely.
- Do not carry the refrigerator by holding the door or handle; the refrigerator shall be carried by lifting the bottom.
- The refrigerator must be placed on a hard, flat ground; if cushioning is needed, stable, hard, non flammable cushion blocks shall be used, rather than the foam backing of refrigerator.
- The refrigerator shall be kept away from damp locations where water is easy to splash; water or dirt shall be removed with soft cloth timely to prevent rusting which may have an effect on the electrical Characteristics.
- Place the refrigerator in a well-ventilated place, reserve a certain space around and behind the refrigerator, and do not cover or block the air grille on the rear cover plate of compressor at the back of refrigerator; Keep the refrigerator away from heat source or direct Sunlight.



- When the refrigerator stays in the packing box, plastic feet are in tightened state. After carrying it out from the packing box for placement, please make sure to adjust two front plastic feet until the height is suitable; just adjust two plastic feet with a wrench or directly by hand.
- Plastic feet and rear rollers must touch the ground to prevent the refrigerator from movement, vibration or noise. When moving the refrigerator, adjust plastic feet counter-clockwise to keep them off the ground, and then push the refrigerator gently to move it.



## Operation

### Before Using

Remove all packages, including the foam backing at the bottom of refrigerator and the tapes fixing accessories in the box. Place the refrigerator to a proper position, and adjust the feet to level. It is better to clean the refrigerator before use. Remove the film: There is a layer of transparent film on the panel of our product, which can protect products from being scratched in the process of production and transportation, and you can choose to reserve or remove the film as needed.

Place the refrigerator and adjust to level, clean it, let the refrigerator stand for above 2 ~ 6 hours, and then power on to ensure that the refrigerator can operate normally.

## Water supply connection

**Warning:** connect to potable water supply only.

The water supply system must be installed and connected by a professional technician.

### Connect the refrigerator with the cold water pipe:

- Min. pressure: 1.4bar
- Max. pressure: 6.9bar

When using the function of ice maker, please make sure that the tap water pipe is connected normally and the water valve is opened. Enough space shall be reserved for the faucet connecting water source.

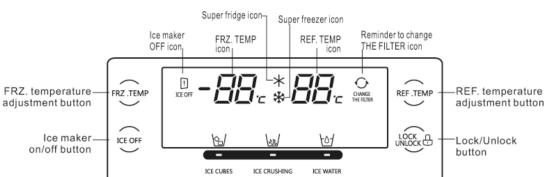
After the refrigerator operates stably, the ice maker will make ice. Upon power-on for the first time, cold water is available after 5 hours since the refrigerator operates normally, and ice cubes or crushed ice is available after 12 hours.

## Starting

Connect the power cord, and turn on the power switch.

Upon startup for the first time, the screen will display respective set temperature values (the temperature of refrigerating chamber is set as 5°C, temperature of freezing chamber -18°C).

## Control panel



### F-chamber temperature setting

The default temperature of the freezer is -18°C .To change the temperature press the FRZ.TEMP button to cycle through the set temperatures: minus -15 - 16 -17 -18 -19 -20 -21 -22 -23~ -23 + (Super freezer) ~ -15°C.

**CAUTION:** Do not put fresh roods directly on the frozen foods.

### R-chamber temperature setting

The default temperature of the fridge is 2°C .To change the temperature press the REF.TEMP button to cycle through the set temperatures: Plus 8 - 7 - 6 - 5 - 3 - 2 - 2°C+ (Super fridge) ~ 8°C

### Display lock

This product has button lock function.

When lock the control panel, the other buttons are inoperable, if touch other buttons, REF.TEMP and FRZ.TEMP icon will flash.

To exit lock mode, press and hold the lock button for 3s.

### Open door alarm

When the refrigerator door is open for above 1 min, the buzzer will alarm to remind users to close the door. After the door is closed, the alarm sound will stop automatically.

## Ice and water dispenser

Touch "ICE WATER" button; if indicator comes on, press and hold ice discharge button with the glass cup, and cold water will come out.

Touch "ICE CUBES" button; if indicator comes on, press and hold ice discharge button with the glass cup, and ice cubes will come out.

Touch "ICE CRUSHING" button; if indicator comes on, press and hold ice discharge button with the glass cup, and crushed ice will come out.

- Do not take ice cubes with fragile containers to avoid injuries caused by breakage.
- Do not touch the ice outlet with fingers to prevent crushed ice from injuring hands.
- When a new refrigerator is started, attention shall be paid to the following:
- When taking ice cubes or crushed ice, please take off the thermal insulation cover; while at other times, please make sure the thermal insulation cover is covered export.
- When taking water from a new refrigerator for the first time, press and hold the ice discharge button, take the first 1~2 L of water and discard, and then take water for drinking;
- When using the ice maker for the first time, the first box of ice is not suitable for eating from the point of sanitation.

### Other precautions:

- Do not use too deep, narrow or soft cups, and put the cup close to the ice outlet to prevent ice cubes from jumping on the ground; keep a proper distance between the cup and ice outlet; if the cup is too close to the ice outlet, it may obstruct ice discharge; after the cup is full, release the ice discharge button to prevent ice cubes from spilling on the ground.
- When taking ice or water, please keep the cup at the ice outlet for 2s~3s after releasing the ice discharge button, because there may be ice or water coming out at the moment. After confirming there is no ice or water coming out, just take away the cup.
- If using crushed ice function only, the ice outlet may be blocked by crushed ice, and remove residual crushed ice; when selecting ice cube after crushed ice, there may be a little crushed ice.
- In case of power-off for a long time, ice in the ice storage box may melt into water which then flows into the freezing chamber; in this case, take out the ice storage box and discard ice, and wipe away water in the ice storage box and freezing chamber.

## Refrigerator chamber



The refrigerator chamber is mainly used to store foods that are preserved for a short time.

The refrigerator chamber is suitable for storing fruits, vegetables, drinks and other foods that will be eaten recently. It is suggested to seal foods and then put them into the refrigerator.

Suggested sections of refrigerator chamber for various foods and variety name:

1 **Glass shelf:** wheaten foods, milk, etc.;

2 **Drawer:** fruits, vegetables, etc.;

3 **Top tray:** dairy products, odorous foods, etc.;

4 **Bottle rack:** the thin packaging food, etc.;

## Fruit and vegetable box

The refrigerating chamber has a fruit and vegetable box, which can retain the moisture of fruits and vegetables and keep the humidity of the box proper. It is suitable for storing fruits and vegetables.

### Glass shelve

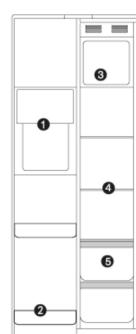
When removing the glass shelf, please press the movable pin under the shelf with both hands and push inward at the same time. Then the glass shelf will be removed.

### Bottle Shelf

Disassembly: Hold both sides of the bottle shelf with both hands. Push it from the side without the boss and push it inward as the direction of the arrow. When pushing hard, please note that the buckle on the edge of bottle shelf is separated from the groove of the liner. Then bottle shelf can be removed.

Installation: Hold both sides of the bottle shelf with both hands. Install the buckle of the boss side at first. Then push the other side inward slightly, the buckle can be fixed.

## Freezing chamber



The freezing chamber is used to freeze foods, store deeply frozen foods and make ice cubes. It can preserve foods for a long time.

The freezing chamber is suitable for retaining the freshness of foods for a long time. When storing meat, it is suggested to cut the meat into pieces which are easy to take out, and mark the freezing date to prevent foods from exceeding the time limit.

Suggested sections of freezing chamber for various foods and variety name:

1 **Dispenser**

2 **Door tray:** frozen articles.

3 **Ice storage box**

4 **Glass shelf:** frozen foods, such as fishes, meats and ice creams;

5 **Drawer:** packaged frozen foods, etc.;

## Automatic ice maker

The ice maker and ice storage box are arranged at the upper part of freezing chamber. When using the ice maker, please make sure that the ice maker switch is turned on and the water system is connected, and the ice maker will make ice automatically; when the ice storage box is full of ice, the ice making process will stop automatically.

The ice maker can make about 1,500g of ice every 24 hours.

When the freezing chamber reaches the set temperature, the ice maker can make the first batch of ice just for several hours.

**CAUTION:** When the ice maker is making ice cubes, you may hear the beep from water valve, flowing sound of water into ice maker, and falling sound of ice cubes.

The catch basin shall be cleared timely to prevent water from spilling to destroy the floor.

### Drawer of freezing chamber

The upper drawer of freezing chamber can freeze and store large volume foods, and the lower drawer is mainly used to store frozen foods.

**CAUTION:** The food especially the oily food which stored in refrigerator, please avoid the direct contact with the liner. When

the interior stained with oil or oily food soup stains, should be cleaned immediately to avoid the long contact with the liner which may lead to the liner corrosion and cracking.

## Storage of foods

### Instructions for storing foods

- When storing freezing foods, put them to the inside of freezing chamber, other than the bottle rack.
- Do not put bottled or canned foods into the freezing chamber to prevent frost cracking.
- Before putting hot foods into the refrigerator, cool them to room temperature first; otherwise, they will increase power consumption.
- Mark the freezing date on the packaging bag according to different storage lives of foods, so as to prevent foods from exceeding the time limit.
- Divide foods into proper pieces and package them separately, which are easy to freeze thoroughly and will not frozen together.
- The packaging materials shall be odorless, airtight, watertight and pollution-free, so packaged foods are not easy to taint by other odor, without quality reduction.
- Do not put too many fresh foods into the freezing chamber once, preferably not exceeding the freezing capacity value of refrigerator.
- Melted foods can not be frozen again, unless they are made into dishes; otherwise, their service quality will be affected.
- Glass bottles or glass containers shall not be placed into the freezing chamber or at the air outlet of refrigerating chamber duct; otherwise, they may explode.
- Foods can not block the air outlet; otherwise, abnormal air circulation will be caused.

### Energy saving tips

- Make sure to keep the refrigerator away from heat source and direct sunlight.
- Before storing hot foods, cool them to room temperature and then put into refrigerator.
- Close the door timely, reduce the opening frequency, and shorten the opening time.
- When unfreezing frozen foods, you can put them into the refrigerating chamber, which will assist in refrigeration of the refrigerating chamber.
- Make sure that the temperature sensor is not covered or blocked by foods, and keep proper distance with foods.

## Maintenance

This production has automatic defrosting function, without manual operation.

### Cleaning

Precautions for internal and external cleaning of refrigerator:

- Before cleaning, always turn off the power switch, disconnect the power plug.
- During cleaning, make sure that no water will enter the switch, control panel, door lamp and top control box.
- Remove dirt from the outside of refrigerator with mild cleaner, then wipe with clean soft cloth, and let the refrigerator dry naturally.
- When cleaning door sealing strip, always use clean water, wipe with dry cloth and let it dry naturally. Wet soft cloth

with warm water or neutral cleaner to wipe the refrigerator body except the door sealing strip.

- It is forbidden to flush the refrigerator directly with water, which will affect electrical insulation properties, etc.
- It is forbidden to clean the refrigerator with metal wipers, ware brushes, coarse abrasive cleaners, strong alkaline detergents, or flammable or toxic cleaning fluids.

After cleaning, connect the power plug of refrigerator, and connected with the refrigerator.

## Ice maker install and uninstall

It is suggested to remove the ice maker, clean, and then install when it is used for the first time or for a long time. Please power off the refrigerator before removal.

Take out the ice storage box ,lift forcibly with both hands, and then pull it out;

- Clean, dry and then install.

When installing the ice storage box , align the bottom with the rails at both sides, put into the rails, and then push.

## General information

### On vacation

- When you want to leave for vacation, you had better to make the refrigerator operate continuously and leave foods that can be stored for a short time. If you want to stop the refrigerator, remove all foods, disconnect the power plug, clean the inside of refrigerator fully, and open the door to avoid producing abnormal odors.
- When leaving for vacation, it is suggested to turn off the ice maker switch, empty the ice storage box, close the water valve, and stop using the ice maker function.

### At power failure

- Generally, short-term power failure will not affect the temperature of the refrigerator sharply. However, if power failure lasts for a long time, you shall reduce the opening frequency of refrigerator, and shall not put fresh foods into the refrigerator (prevent rise in the temperature of refrigerator from speeding up).
- If you know power failure is coming, you can turn on the "Super Frz." function in advance to keep the temperature of refrigerator to the lowest value.
- When power failure lasts for a long time, you need to take out the ice storage box and discard to prevent ice cubes from melting into water that will flow into other parts of the freezing chamber.

### Shutdown

- Generally, it is not suggested to stop refrigerator or turn off the power switch; otherwise, the life of refrigerator may be affected.

If the ambient temperature is too low during shutdown, the remaining water in the water system may be iced; in this case, please contact technicians to come for emptying the refrigerator.

### Switch off the ice maker

- If the ice maker function is not needed for a long time, please switch off the ice maker temporarily;  
Hint: This only disables the ice making function; the remaining ice in the ice storage box can be taken still, and water system operates normally.
- Press "ICE OFF" button for 3s to switch off the ice maker, then the "ICE OFF" icon is lighted.

- After the ice maker is turned off, the ice/water icon on the control panel is displayed still, and “**ICE CUBES / ICE CRUSHING / ICE WATER**” button is enabled, not affecting ice/water discharge.

#### **CAUTION:**

Before switching off the ice maker, you must disconnect the water system of refrigerator several hours in advance; after switching off the ice maker, empty and clean the ice storage box, and then put it back.

When the ice maker function is enabled, if there is ice in the ice storage box still, ice may fall during self-check of the refrigerator.

## **Water filter**

- Do not use the Ice / Water Dispensing system at places where water quality is poor or water pollution is not confirmed fully.
- The filter can be bought from After-sales Service Center.
- The filter element in the ice maker can be using 180 days. After 165 days using, the indicator lamp of the filter element will flash. the icon of the display of the filter element will always bright more than 180 days. It reminds the users need replace the filter element. After replacing the filter element, press “ICE WATER” more than 5 seconds, the changing icon of filter element will extinguish.

#### **Important information on water filter**

- If the refrigerator is idle for a long time or drinking water has abnormal taste, clean the water system fully, and just take water from the ice and water dispenser for several minutes. If there is bad odor or taste, the filter shall be replaced.

#### **Replace the filter**

- Before replacing the filter, you must disconnect the power plug of refrigerator or turn off the main power switch, and cut off the water source.
- Unscrew and take down the filter according to the arrow indication on the filter;
- Insert the new filter, and tighten;  
After replacing the filter, take some water from the ice and water dispenser to remove air from the water system;
- Discard the waste filter directly into a garbage can.

**CAUTION:** The water filter aims at the particles in water, other than bacteria or microorganisms.

## **Normal phenomena**

#### **Button failure**

Please check the control board whether the fridge under lock mode. When under lock mode, all buttons can't work.

#### **Low voltage, the compressor can't start**

You should purchase pressurizer of more than 1000W when the area of the appliance installation, that's better to protect your fridge.

#### **Long time to start**

When the ambient temperature too high, it will take long time to start the appliance.

#### **Middle beams feel hot**

Middle beams feel hot after a period of time of the appliance run, it belongs to the normal phenomenon.

#### **Dew drops**

When external air flows into the cool inner surface of the fridge, dew drops can be formed.

If the humidity of the installed location is high or during the rainy season, dew drops can form on the outer side of the fridge. This is a natural phenomenon that occurs during the humid weather, Wipe the water drops with a dry cloth.

#### **Noise**

When you operate the fridge for the first time, the fridge will operate at high speed to cool fast and the sound can seem louder. When the internal temperature falls below a certain level, the noise will subside.

When the operation of the compressor is starting or ending; various parts expanding/contracting or various control devices operating or temperature change within the fridge, you will hear the sounds, these are normal sounds.

#### **Compressor hot**

When working, the temperature of the compressor outer is more than 80°C, please do not touch the compressor, it may cause serious injury.

#### **Compressor long time running**

When the ambient temperature too high or put too much fresh foods into the fridge, it will take long time to cool down until the appliance run at the setting temperature.

#### **Abnormal odors in refrigerator**

Odorous foods shall be packaged tightly; check for bad foods; the inside of refrigerator shall be cleaned.

#### **Ice maker failing to work normally**

Whether the ice maker switch is turned on; whether the freezing chamber door is closed or ajar; Whether the water valve is opened; whether water supply is obstructed, or water pressure is too low; Whether the temperature of freezing chamber is high due to just power connection or frequent use;

#### **Water leakage from ice outlet upon power-on for the first time**

When the refrigerator is powered on for the first time, the system will execute self-check; at the moment, there may be a little water flowing out from the ice outlet of ice maker; this is self-check action and is normal.

#### **No ice out from dispenser**

If the temperature of freezing chamber is high or the door is opened and closed frequently, ice cubes in the ice storage box may join together; take out ice cubes from the ice storage box, break them and then put back, and discard ice that is not broken;

When the successive time of taking ice exceeds 1 minute, stop for 5 minutes and then take ice again;

Whether the valve is opened, the ice maker starts to make ice after the water system works normally;

The door of freezing chamber is not closed, make sure that all doors are closed.

#### **No water out from dispenser**

When the ambient temperature is lower than -2°C , no water will come out due to low-temperature icing of the water pipe, and try to take water after the ambient temperature rises;

If you take water for above 3 minutes once, the refrigerator will execute automatic protection, release the ice discharge button for a while, and then take water again.

#### **Warm water out from dispenser**

Because the water pipe has a section exposed outside the refrigerator, the temperature of the first cup of water taken may be high, just continue to take water to get cold water.

#### **Dispenser blocked**

Ice melted is frozen on the screw rod, this is due to infrequent use or sharp temperature change, or overvoltage. Empty the ice storage box, clean, wipe dry, and then put back.

#### **Ice frozen together when ice maker operates stably**

If ice is not used usually, ice cubes may frozen together; take out the frozen ice cubes from the ice storage box, break into pieces and then put back, or discard directly.

## **Trouble shooting**

Before calling for service, review this list. It may save you both time and expense. This list includes common occurrences that are not the result of defective workmanship or materials in this appliance.

#### **No display on the Display panel**

- The mains plug of the appliance is not in the socket properly.
- The fuse for the domestic supply is switched off.
- Check whether the power is on;
- The fuse must be switched on.

#### **Alarm sound**

- Door is slightly open or not
- Close more than 1 minute.
- Close the door completely.

#### **The compressor do not work**

- Its under defrosting mode.
- Power is not connected well.
- Its normal for defrosting;
- Check whether the power is Connected well.

#### **Compressor runs too long**

- The fridge has recently been disconnected for a period of time;
- Put too much fresh or hot food;
- Doors are opened too frequently or too long.
- It take some hours for the fridge to cool down completely;
- Hot food will cause the fridge to run longer until the desired temperature is reached;
- Warm air entering the fridge cause it to run longer
- Open the door less often.

#### **Vibrating noise**

- Floor is uneven or weak;
- Items placed on the top of the fridge are vibrating;
- Fridge is touching wall or cabinets.
- Be sure floor is level and solid and can adequately support fridge;
- Remove items;
- Move fridge so that does not touch the wall or cabinets;

## **Warning**

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance.

Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

The refrigerant isobutene (R600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable.

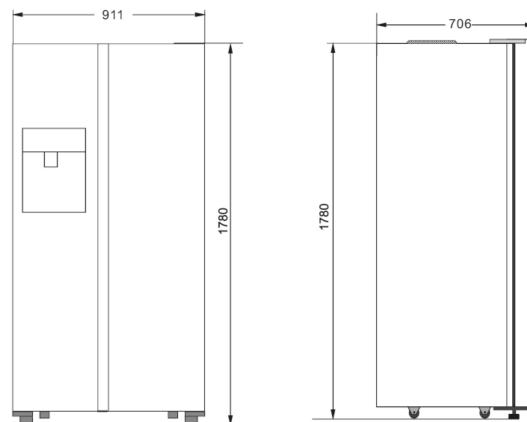
During transportation and installation of the appliance, ensure that none of the components of the refrigerant circuit becomes damaged.

The refrigerant (R600a) is flammable.

#### **Caution: risk of fire**

- 1 The appliance must be positioned so that the plug is accessible.
- 2 If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- 3 Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- 4 Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- 5 Do not damage the refrigerant circuit.
- 6 Do not use electrical appliances in side the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
- 7 This unit is using R600a as the Refrigerant and cyclopentane as Foaming agent, both of this two kind of material is easy to be burnt, so the abandoned unit should be away from the fire, and can not be treated with fire.
- 8 Danger of electrical shock, the yellow-green earthing of this appliance must be earthed before operation.
- 9 Refrigerator discarded after the need for disposal according to local laws and regulation.
- 10 **WARNING:** The refrigerant and insulation blowing gas are flammable. When disposing of the appliance, do so only at an authorized waste disposal centre. Do not expose to flame.

## **Dimensions**



## Warnung

**VORSICHT:** Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnden Erfahrungen und Kenntnissen benutzt werden, wenn sie überwacht werden oder Anweisungen für einen sicheren Umgang mit dem Gerät erhalten haben und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung des Gerätes darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden. Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlgeräte bedienen und entladen.

Das Kühlmittel Isobutan (R600a) ist im Kühlmittelkreislauf des Gerätes enthalten, ein Erdgas mit hoher Umweltverträglichkeit, das dennoch brennbar ist. Achten Sie beim Transport und bei der Installation des Gerätes darauf, dass keine der Komponenten des Kühlmittelkreislaufs beschädigt werden. Das Kühlmittel (R600a) ist brennbar.

### Symbol ISO 7010 W021 Warnung; Brandgefahr/brennbare Materialien

1. **WARNUNG:** Das Gerät muss so positioniert werden, dass der Stecker zugänglich ist.
2. **WARNUNG:** Ist das Netzkabel beschädigt, muss es vom Hersteller, seinem Servicepartner oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
3. **WARNUNG:** Halten Sie Lüftungsöffnungen im Gerätegehäuse oder in der Einbaustruktur frei von Hindernissen.
4. **WARNUNG:** Verwenden Sie keine mechanischen Vorrichtungen oder andere Mittel, um den Auftauprozess zu beschleunigen, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.
5. **WARNUNG:** Beschädigen Sie nicht den Kühlmittelkreislauf.
6. **WARNUNG:** Benutzen Sie keine elektrischen Geräte in den Fächern zur Aufbewahrung von Lebensmitteln, es sei denn, es handelt sich um den vom Hersteller empfohlenen Typ.
7. **WARNUNG:** Diese Einheit verwendet R600a als Kühlmittel und Cyclopentan als Schaummittel. Beide Materialien sind leicht entflammbar, so dass das Altgerät von jeglicher Art von Feuer ferngehalten werden sollte und nicht mit Feuer behandelt werden darf.
8. **WARNUNG:** Gefahr eines Stromschlags, die gelb-grüne Erdung dieses Geräts muss vor dem Betrieb unbedingt geerdet werden.
9. **WARNUNG:** Der Kühlschrank wird nach der Notwendigkeit der Entsorgung entsprechend den örtlichen Gegebenheiten und Vorschriften entsorgt.
10. **WARNUNG:** Das Kühlmittel und das Isolergas sind brennbar. Bei der Entsorgung des Gerätes dürfen Sie dies nur in einer autorisierten Entsorgungsstelle tun. Keinen Flammen aussetzen.
11. **WARNUNG:** Achten Sie bei der Positionierung des Gerätes darauf, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.
12. **WARNUNG:** Vermeiden Sie es, mehrere tragbare Steckdosen oder tragbare Netzteile an der Rückseite des Geräts zu platzieren.
13. **WARNUNG:** Um eine Kontamination von Lebensmitteln zu vermeiden, beachten Sie bitte die folgenden Anweisungen.
  - Ein längeres Öffnen der Tür kann zu einem deutlichen Temperaturanstieg in den Fächern des Gerätes führen.
  - Reinigen Sie regelmäßig die Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen können, und die zugänglichen Drainagesysteme.

\*Reinigen Sie die Wassertanks, wenn Sie sie 48 Stunden lang nicht benutzt haben. Spülen Sie das an eine Wasserversorgung angeschlossene Wassersystem, wenn 5 Tage lang kein Wasser entnommen wurde.

- Lagern Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank, damit diese nicht mit anderen Lebensmitteln in Berührung kommen oder auf diese tropfen.
- \* Zwei-Sterne-Fächer (\*\*\*) für Tiefkühlkost eignen sich zur Aufbewahrung von Tiefkühlkost, zur Lagerung oder Herstellung von Eiscreme und zur Herstellung von Eiswürfeln.
- Ein-, Zwei- und Drei-Sterne-Fächer sind nicht für das Einfrieren von frischen Lebensmitteln geeignet.
- Ein-Sterne- (\*), Zwei-Sterne- (\*\*) und Drei-Sterne- (\*\*\* ) Fächer sind nicht zum Einfrieren von frischen Lebensmitteln geeignet.
- Wenn das Kühlgerät über einen längeren Zeitraum leer bleibt, schalten Sie es aus, tauen Sie es ab, reinigen Sie es, trocknen Sie es und lassen Sie die Tür offen, um die Bildung von Schimmel im Gerät zu vermeiden.

### Bitte richten Sie sich nach der jeweiligen Situation des Produktes.



Diese Kennzeichnung besagt, dass dieses Produkt nicht zusammen mit anderen Haushaltsabfällen in der gesamten EU entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden, recyceln Sie sie verantwortungsbewusst, um die nachhaltige Wiederverwendung materieller Ressourcen zu fördern. Um Ihr gebrauchtes Gerät zurückzugeben, verwenden Sie bitte das Rückgabe- und Sammelsystem oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde. Sie können dieses Produkt für ein umweltfreundliches Recycling verwenden.

## Sicherheits- und Warnhinweise

### Grundlegende Sicherheit.

Dieses Handbuch enthält viele wichtige Sicherheitshinweise.

Lesen und befolgen Sie immer alle Sicherheitshinweise.

Warnung: Weist Sie auf Sicherheitshinweise hin, die Sie auf Gefahren hinweisen, die Sie oder andere Personen töten oder verletzen können oder die das Produkt beschädigen können. Allen Sicherheitsmeldungen wird das Sicherheitswarnsymbol und das Wort Gefahrenmeldung vorangestellt.

**GEFAHR, WARNUNG oder VORSICHT.** Diese Wörter bedeuten:

- Wenn Sie die Anweisungen nicht befolgen, können Sie getötet oder schwer verletzt werden.
- Weist auf eine unmittelbar drohende Gefahrensituation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu leichten oder mittleren Verletzungen oder nur zu Produktschäden führen kann.

### Geräteanschluss

Dieses Produkt ist nur für 220-240V/50Hz anwendbar, und der zulässige Spannungsschwankungsbereich beträgt 187V~242V. Es kann nicht verwendet werden, wenn die Spannungs frequenz nicht 50 Hz beträgt.

Um die Sicherheit zu gewährleisten, müssen die Steckdose und das Kabel dem Strom von über 10 A standhalten.

### Sicherheits- und Warnhinweise

Um das Risiko von Bränden, elektrischen Schlägen oder Verletzungen von Personen bei der Verwendung des Produkts zu ver-

ringern, sollten grundlegende Sicherheitsvorkehrungen befolgt werden, einschließlich der folgenden:

**Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie dieses Gerät verwenden.**

Wenn Sie die Anweisungen nicht befolgen, können Sie getötet oder schwer verletzt werden.

**Beschädigen Sie nicht den Kühlmittelkreislauf.**

Das Kühlmittel verursacht schwere Verletzungen, wenn es in die Augen spritzt. Wenn dies passiert ist, begeben Sie sich bitte sofort ins Krankenhaus. Halten Sie Lüftungsöffnungen im Gerätegehäuse oder in der Einbaustruktur frei von Hindernissen.

Verwenden Sie keine Elektrogeräte im Inneren der Lebensmittelfächer des Geräts.

Verwenden Sie keine mechanischen Geräte oder andere Mittel, um den Abtauvorgang zu beschleunigen.

Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis bestimmt, es sei denn, sie wurden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt oder angewiesen.

Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

Verwenden oder lagern Sie keine brennbaren Materialien wie Äther, Benzol, Alkohol, Medikamente, Flüssiggas, Spray oder Kosmetika in der Nähe oder im Inneren des Kühlschranks. Dies kann zu Explosionen oder Bränden führen.

Es dürfen keine Glaswaren in die Gefrierkammer oder den Luftauslass der Kühlkammer gestellt werden, da dies zu einer Explosion oder Verletzung führen kann.

**Stellen Sie die Erdung sicher.**

Wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker oder eine Serviceperson, wenn Sie die Anweisungen zur Erdung nicht vollständig verstanden haben oder wenn Sie Zweifel haben, ob das Gerät ordnungsgemäß geerdet ist.

Die falsche Erdung kann zu einem Ausfall und einem elektrischen Schlag führen.

Dieses Gerät ist für den Einsatz im Haushalt und ähnliche Anwendungen vorgesehen, wie z.B.:

- Personalküchenbereiche in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
- Bauernhäuser und von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohngebieten;
- Anlagen in der Art von Bed & Breakfasts;
- Catering und ähnliche Anwendungen außerhalb des Einzelhandels.
- Es sollte die dafür vorgesehene Steckdose verwendet werden.
- Der Anschluss mehrerer Geräte an einer Steckdose könnte einen Brand verursachen.
- Stellen Sie das Gerät in einem trockenen, gut belüfteten Raum auf.
- Das Gerät sollte in der Nähe der Steckdose platziert werden, denn so kann die Stromzufuhr im Falle eines Unfalls leicht unterbrochen werden.
- Achten Sie darauf, dass der Netzstecker nicht nach oben zeigt oder von der Rückseite des Kühlschranks zusammengedrückt wird.
- Es könnte Wasser in die Steckdose geflossen sein oder der Stecker kann beschädigt sein, was einen Brand oder einen elektrischen Schlag verursachen kann.

- Lassen Sie nicht zu, dass das Netzkabel durch einen schweren Gegenstand durch Knicken oder Drücken beschädigt wird. Ist es beschädigt, muss es durch den Hersteller oder dessen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Ist das Netzkabel beschädigt, muss es vom Hersteller, seinem Servicepartner oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Sie den Kühlschrank reinigen oder mit der Innenlampe des Kühlschranks zu tun haben.
- Dies könnte zu Stromschlägen oder Verletzungen führen.
- Wenn die LED-Lampe beschädigt ist, muss sie durch den Hersteller oder dessen Servicepartner ersetzt werden.
- Entfernen Sie Wasser oder Staub am Netzkabel mit einem trockenen, sauberen Tuch, berühren Sie ihn nicht mit nassen Händen und stecken Sie ihn mit den Stiftspitzen fest angeschlossen ein.
- Berühren Sie keine Lebensmittel oder Behälter am Gefrierfach mit nassen Händen. Dies könnte Erfrierungen verursachen.
- Stellen Sie weder schwere noch gefährliche Gegenstände, Tassen, Blumenvasen, Kosmetika, Medikamente oder andere Behälter mit Wasser auf den Kühlschrank.
- Es könnte beim Öffnen oder Schließen der Tür herunterfallen und dadurch Verletzungen, Feuer oder einen elektrischen Schlag verursachen.
- Sprühen Sie kein Wasser auf die Außen- oder Innenseite des
- Warten Sie mindestens 5 Minuten, wenn Sie den Stecker wieder anschließen.

Dies kann dazu führen, dass der Betrieb des Gefrierschranks fehlschlägt.

- Verwenden Sie den Kühlschrank nicht für außerhäusliche Zwecke (Lagerung von Medikamenten oder Testmaterial, Blut, Verwendung auf dem Schiff usw.).

Sie könnte zu einem unerwarteten Risiko wie Feuer, Stromschlag, Beschädigung des gelagerten Materials oder einer chemischen Reaktion führen.

- Verwenden Sie keinen Trockner, um das Innere zu trocknen, und zünden Sie keine Kerze an, um Gerüche zu entfernen. Dies kann zu Explosionen oder Bränden führen.
- Halten Sie sich nicht an der Tür oder den Ablagen der Tür fest.

Dies könnte dazu führen, dass der Kühlschrank herunterfällt oder Ihre Hände verletzt werden.

Erlauben Sie insbesondere Kindern nicht, die oben genannten Dinge zu tun.

Wenn Gas austritt, berühren Sie weder den Kühlschrank noch die Steckdose und lüften Sie den Raum sofort.

Eine Explosion durch Funken kann Feuer oder Verbrennungen verursachen.

Wenn Gas durch eine schwere Beschädigung bei der Lieferung, Installation oder Verwendung des Kühlschranks austritt, kann jeglicher Funke ein Feuer oder eine Verbrennung verursachen.

- Stecken Sie nicht die Hände oder einen Metallstab in den Ausgang kühler Luft, die Abdeckung, den Boden des Kühlschranks, den hitzebeständigen Gitterrost (Ausblasöffnung) auf der Rückseite.

Dies könnte zu Stromschlägen oder Verletzungen führen.

- Geben Sie kein Eis in eine dünne Kristallschale oder Keramik.

Es könnte dazu führen, dass Tassen- oder Keramikgeschirr zerbrechen und Verletzungen verursachen.

- Benutzen Sie den Kühlschrank nachdem Sie ihn überprüft haben.  
Dies könnte zu Stromschlägen oder Bränden führen.
- Installieren Sie den Kühlschrank nicht an einem nassen Ort oder an einem Ort, an dem Wasser oder ein Regenwasser spritzen kann.  
Eine Beeinträchtigung der Isolierung von elektrischen Teilen kann zu elektrischen Leckagen führen. Bitte überprüfen Sie den Kühlschrank regelmäßig.
- Gestatten Sie niemandem außer einem qualifizierten Techniker, den Kühlschrank zu zerlegen, zu reparieren oder zu verändern.  
Dies könnte zu Verletzungen, Stromschlägen oder Bränden führen.

## Sicherheits- und Warnhinweise

### Grundlegende Sicherheit

Dieses Handbuch enthält viele wichtige Sicherheitshinweise.

Lesen und befolgen Sie immer alle Sicherheitshinweise.

**Warnung:** Weist Sie auf Sicherheitshinweise hin, die Sie auf Gefahren hinweisen, die Sie oder andere Personen töten oder verletzen können oder die das Produkt beschädigen können. Allen Sicherheitsmeldungen werden das Sicherheitswarnsymbol und das Warnsignalwort **GEFAHR**, **WARNUNG** oder **VORSICHT vorangestellt**. Diese Wörter bedeuten:

- Wenn Sie die Anweisungen nicht befolgen, können Sie getötet oder schwer verletzt werden.
- Weist auf eine unmittelbar drohende Gefahrensituation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu leichten oder mittleren Verletzungen oder nur zu Produktschäden führen kann.

### Geräteanschluss

Dieses Produkt ist nur für 220-240V/50Hz anwendbar, und der zulässige Spannungsschwankungsbereich beträgt 187V~242V. Es kann nicht verwendet werden, wenn die Spannungsfrequenz nicht 50 Hz beträgt.

Um die Sicherheit zu gewährleisten, müssen die Steckdose und das Kabel dem Strom von über 10 A standhalten.

### Sicherheits- und Warnhinweise

Um das Risiko von Bränden, elektrischen Schlägen oder Verletzungen von Personen bei der Verwendung des Produkts zu verringern, sollten grundlegende Sicherheitsvorkehrungen befolgt werden, einschließlich der folgenden:

Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie dieses Gerät verwenden.

Wenn Sie die Anweisungen nicht befolgen, können Sie getötet oder schwer verletzt werden.

### Beschädigen Sie nicht den Kühlmittelpumpenkreislauf.

Das Kühlmittel verursacht schwere Verletzungen, wenn es in die Augen spritzt. Wenn dies passiert ist, begeben Sie sich bitte sofort ins Krankenhaus. Halten Sie Lüftungsöffnungen im Gerätgehäuse oder in der Einbaustruktur frei von Hindernissen.

Verwenden Sie keine Elektrogeräte im Inneren der Lebensmittelfächer des Geräts.

Verwenden Sie keine mechanischen Geräte oder andere Mittel, um den Abtauvorgang zu beschleunigen.

Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis bestimmt, es sei denn, sie wurden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt oder angewiesen.

Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

Verwenden oder lagern Sie keine brennbaren Materialien wie Äther, Benzol, Alkohol, Medikamente, Flüssigas, Spray oder Kosmetika in der Nähe oder im Inneren des Kühlschranks. Es könnte eine Explosion oder ein Brand verursacht werden.

Es dürfen keine Glaswaren in die Gefrierkammer oder den Luftauslass der Kühlkammer gestellt werden, da dies zu einer Explosion oder Verletzung führen kann.

### Stellen Sie die Erdung sicher.

Wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker oder eine Serviceperson, wenn Sie die Anweisungen zur Erdung nicht vollständig verstanden haben oder wenn Sie Zweifel haben, ob das Gerät ordnungsgemäß geerdet ist.

Die falsche Erdung kann zu einem Ausfall und einem elektrischen Schlag führen.

Dieses Gerät ist für den Einsatz im Haushalt und ähnliche Anwendungen vorgesehen, wie z.B.

- Personalküchenbereiche in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
- Bauernhäuser und von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohngebieten;
- Anlagen in der Art von Bed & Breakfasts;
- Catering und ähnliche Anwendungen außerhalb des Einzelhandels.
- Es sollte die dafür vorgesehene Steckdose verwendet werden.
- Der Anschluss mehrerer Geräte an einer Steckdose könnte einen Brand verursachen.
- Stellen Sie das Gerät in einem trockenen, gut belüfteten Raum auf.
- Das Gerät sollte in der Nähe der Steckdose platziert werden, denn so kann die Stromzufuhr im Falle eines Unfalls leicht unterbrochen werden.
- Achten Sie darauf, dass der Netzstecker nicht nach oben zeigt oder von der Rückseite des Kühlschranks zusammengedrückt wird.
- Es könnte Wasser in die Steckdose geflossen sein oder der Stecker kann beschädigt sein, was einen Brand oder einen elektrischen Schlag verursachen kann.
- Lassen Sie nicht zu, dass das Netzkabel durch einen schweren Gegenstand durch Knicken oder Drücken beschädigt wird. Ist es beschädigt, muss es durch den Hersteller oder dessen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Ist das Netzkabel beschädigt, muss es vom Hersteller, seinem Servicepartner oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Sie den Kühlschrank reinigen oder mit der Innenlampe des Kühlschranks zu tun haben.
- Dies könnte zu Stromschlägen oder Verletzungen führen.
- Wenn die LED-Lampe beschädigt ist, muss sie durch den Hersteller oder dessen Servicepartner ersetzt werden.
- Entfernen Sie Wasser oder Staub am Netzstecker mit einem trockenen, sauberen Tuch, berühren Sie ihn nicht mit nassen Händen und stecken Sie ihn mit den Stiftspitzen fest angeschlossen ein.
- Berühren Sie keine Lebensmittel oder Behälter am Gefrierschrank mit nassen Händen. Dies könnte Erfrierungen verursachen.
- Stellen Sie weder schwere noch gefährliche Gegenstände, Tassen, Blumenvasen, Kosmetika, Medikamente oder andere Behälter mit Wasser auf den Kühlschrank.

- Es könnte beim Öffnen oder Schließen der Tür herunterfallen und dadurch Verletzungen, Feuer oder einen elektrischen Schlag verursachen.
  - Sprühen Sie kein Wasser auf die Außen- oder Innenseite des Kühlschranks.
  - Warten Sie mindestens 5 Minuten, wenn Sie den Stecker wieder anschließen.
- Dies kann dazu führen, dass der Betrieb des Gefrierschranks fehlschlägt.
- Verwenden Sie den Kühlschrank nicht für außerhäusliche Zwecke (Lagerung von Medikamenten oder Testmaterial, Blut, Verwendung auf dem Schiff usw.)
- Sie könnte zu einem unerwarteten Risiko wie Feuer, Stromschlag, Beschädigung des gelagerten Materials oder einer chemischen Reaktion führen.
- Verwenden Sie keinen Trockner, um das Innere zu trocknen, und zünden Sie keine Kerze an, um Gerüche zu entfernen. Dies kann zu Explosionen oder Bränden führen.
  - Halten Sie sich nicht an der Tür oder den Ablagen der Tür fest.
- Dies könnte dazu führen, dass der Kühlschrank herunterfällt oder Ihre Hände verletzt werden.
- Erlauben Sie insbesondere Kindern nicht, die oben genannten Dinge zu tun.
- Wenn Gas austritt, berühren Sie weder den Kühlschrank noch die Steckdose und lüften Sie den Raum sofort.
- Eine Explosion durch Funken kann Feuer oder Verbrennungen verursachen.
- Wenn Gas durch eine schwere Beschädigung bei der Lieferung, Installation oder Verwendung des Kühlschranks austritt, kann jeglicher Funke ein Feuer oder eine Verbrennung verursachen.
- Stecken Sie nicht die Hände oder einen Metallstab in den Ausgang kühler Luft, die Abdeckung, den Boden des Kühlschranks, den hitzebeständigen Gitterrost (Ausblasöffnung) auf der Rückseite.
- Dies könnte zu Stromschlägen oder Verletzungen führen.
- Geben Sie kein Eis in eine dünne Kristallschale oder Keramik.
- Es könnte dazu führen, dass Tassen- oder Keramikgeschirr zerbrechen und Verletzungen verursachen.
- Benutzen Sie den Kühlschrank nachdem Sie ihn überprüft haben.
- Dies könnte zu Stromschlägen oder Bränden führen.
- Installieren Sie den Kühlschrank nicht an einem nassen Ort oder an einem Ort, an dem Wasser oder ein Regenwasser spritzen kann.
- Eine Beeinträchtigung der Isolierung von elektrischen Teilen kann zu elektrischen Leckagen führen. Bitte überprüfen Sie den Kühlschrank regelmäßig.
- Gestatten Sie niemandem außer einem qualifizierten Techniker, den Kühlschrank zu zerlegen, zu reparieren oder zu verändern.
- Dies könnte zu Verletzungen, Stromschlägen oder Bränden führen.

Separates Mikrocomputer-Steuerungssystem zur Einstellung, Steuerung und Anzeige der R-Temperatur und der F-Temperatur, präzisere Steuerung.

- Automatische Abtauung

Spezielles Programm zur Reduzierung von Temperaturschwankungen im Kühlschrank, um Lebensmittel frisch zu halten.

- LED-Anzeige und Touch-Button

Steuertafel bzw. Anzeige der Kühl- und Gefrierkammer-Temperatureinstellung und des Funktionsstatus; die Bedienung erfolgt bequem per Knopfdruck.

- Türöffnungsalarmsystem

Wenn die Türe länger als 1 Minute offenbleibt, erinnert Sie das Alarmsystem daran, die Tür zu schließen.

- Kompressor-Verflüssigungseinheit

Kompressor-Verflüssigungseinheit, Lüfterkühlung und Kühl-Effekt, um die lange Lebensdauer des Kompressors zu gewährleisten.

- Gehärtetes Glas, sicher und zuverlässig

Gehärtetes Glas, sicher und zuverlässig, leicht zu reinigen und langlebig.

- Führungsschiene der Schublade

Die Führungsschiene der Schublade lässt sich flexibel schieben/ziehen und bequem aufnehmen/ablegen.

- Unsichtbares Scharnier

Das unsichtbare Scharnier ist robust und gut aussehend, Türöffnung begrenzt.

- Leicht zu reinigende und abnehmbare Türdichtung

Die Türdichtung ist leicht zu reinigen und abnehmbar und hat eine lange Lebensdauer.

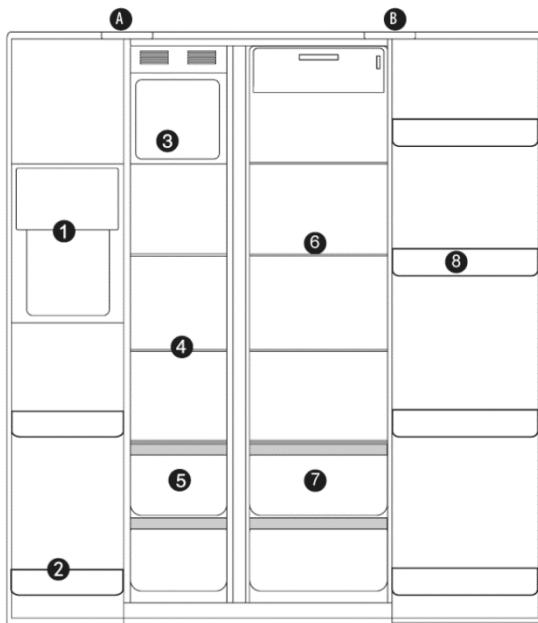
## Produkteinleitung

### Produktmerkmale

- Energiesparung und Geräuschreduzierung
- Das Produkt verfügt über Super-Freeze, Energiesparung, Lärmreduzierung und ein optimales Kühlssystem.
- Präzise Temperaturregelung

## Produktkomponenten

Alle Abbildungen in diesem Handbuch sind schematisch; Einige Funktionen und Geräte stimmen möglicherweise nicht vollständig mit Ihrem Kühlschrank überein, und die spezifische Struktur und Konfiguration hängt vom tatsächlichen Produkt ab.



### Ein Gefrierfach

- 1 Spender
- 2 Gefriertürablage
- 3 Eisauflaufbewahrungsbox
- 4 Gefrierschrank-Glasablagen
- 5 Gefrierfach-Schublade

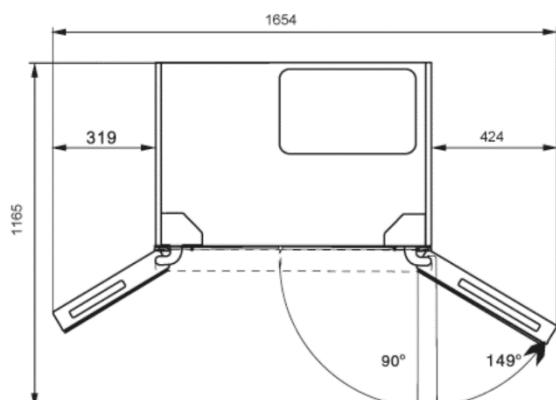
### B Kühlschrankfach

- 6 Kühlschrank-Glasablagen
- 7 Kühlschrankschublade
- 8 Kühlschranktürablage

Das Aussehen und die technischen Daten des tatsächlichen Produkts können je nach Modell unterschiedlich sein.

## Einbaumaße

Wählen Sie einen guten Standort, an dem Ihr Gerät eben und leicht zu bedienen ist. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, direkter Sonneneinstrahlung oder Feuchtigkeit auf.

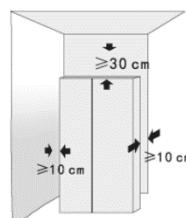


Die obige Abbildung ist nur für die Installation schematisch und stellt nicht das tatsächliche Produkt dar. Die spezifische Abmessung hängt von dem Produkt ab, das Sie gekauft haben.

Um eine ordnungsgemäße Luftzirkulation um den Kühlschrank zu gewährleisten, halten Sie bitte ausreichend Platz bereit. Wenn Sie die obere Platte oder den Schrank einbauen, halten Sie bitte genügend Platz zum Bewegen, wenn nötig.

## Transport

- Tragen Sie den Kühlschrank nicht horizontal oder umgekehrt.
- Tragen Sie den Kühlschrank nicht, indem Sie die Tür oder den Griff festhalten. Der Kühlschrank muss durch Anheben des Bodens getragen werden.
- Der Kühlschrank muss auf einen harten, flachen Boden gestellt werden. Wenn eine Polsterung erforderlich ist, sind stabile, harte, nicht brennbare Polsterblöcke anstelle der Schaumstoffunterlage des Kühlschranks zu verwenden.
- Der Kühlschrank ist von feuchten Orten fernzuhalten, an denen Wasser leicht spritzen kann; Wasser oder Schmutz ist rechtzeitig mit einem weichen Tuch zu entfernen, um Rostbildung zu vermeiden, die sich auf die elektrischen Eigenschaften auswirken könnte.
- Stellen Sie den Kühlschrank an einem gut belüfteten Ort auf, halten Sie einen bestimmten Abstand um und hinter dem Kühlschrank ein, und decken Sie das Luftgitter auf der hinteren Abdeckplatte des Kompressors an der Rückseite des Kühlschranks nicht ab oder blockieren Sie es nicht; halten Sie den Kühlschrank von Wärmequellen oder direktem Sonnenlicht fern.



- Wenn der Kühlschrank in der Verpackungsschachtel bleibt, sind die Plastikfüße in angezogenem Zustand. Nachdem Sie ihn aus der Packung für die Platzierung entnommen haben, stellen Sie bitte sicher, dass Sie zwei vordere Plastikfüße einstellen, bis die Höhe geeignet ist; stellen Sie einfach zwei Plastikfüße mit einem Schraubenschlüssel oder direkt von Hand ein.
- Kunststofffüße und hintere Rollen müssen den Boden berühren, um Bewegungen, Vibrationen oder Geräusche des Kühlschranks zu vermeiden. Wenn Sie den Kühlschrank bewegen, stellen Sie die Kunststofffüße gegen den Uhrzeigersinn ein, um sie vom Boden fernzuhalten, und schieben Sie den Kühlschrank dann vorsichtig, um ihn zu bewegen.



## Betrieb

### Vor dem Gebrauch

Entfernen Sie alle Verpackungen, einschließlich der Schaumstoffunterlage am Boden des Kühlschranks und der Klebebander zur Befestigung des Zubehörs in der Schachtel. Stellen Sie den Kühlschrank in die richtige Position und stellen Sie die Füße auf die richtige Höhe. Es ist besser, den Kühlschrank vor dem Gebrauch zu reinigen. Entfernen Sie den Schutzfilm: Auf dem Panel unseres Produkts befindet sich eine Schicht aus transparenter Folie, die das Produkt vor dem Verkratzen während der Produktion und des Transports schützen soll, und Sie können die Folie je nach Bedarf am Produkt behalten oder entfernen.

Stellen Sie den Kühlschrank auf eine ebene Fläche, reinigen Sie ihn, lassen Sie den Kühlschrank für mehr als 2 ~ 6 Stunden stehen und schalten Sie ihn dann ein, um sicherzustellen, dass der Kühlschrank normal funktionieren kann.

### Anschluss der Wasserversorgung

**Warnung:** Nur an die Trinkwasserversorgung anschließen.

Das Wasserversorgungssystem muss von einem professionellen Techniker installiert und angeschlossen werden.

#### Verbinden Sie den Kühlschrank mit der Kaltwasserleitung:

- Min. Druck: 1.4bar
- Max. Druck: 6.9bar

Wenn Sie die Eisbereitungsfunktion verwenden, stellen Sie bitte sicher, dass die Wasserleitung normal angeschlossen und das Wasserventil geöffnet ist. Für den Wasserhahn, der die Wasserzufluss ermöglicht, ist ausreichend Platz zu lassen.

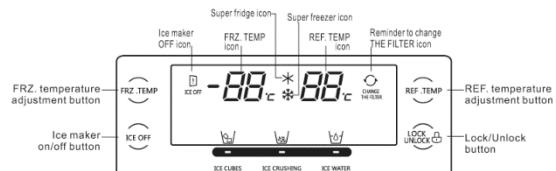
Wenn der Kühlschrank konstant funktioniert, stellt der Eisbereiter Eis her. Beim ersten Einschalten steht nach 5 Stunden kaltes Wasser zur Verfügung, da der Kühlschrank normal funktioniert, und nach 12 Stunden stehen Eiszylinder oder zerkleinertes Eis zur Verfügung.

### Starten

Schließen Sie das Netzkabel an und schalten Sie den Netzschalter ein.

Bei der ersten Inbetriebnahme werden auf dem Bildschirm entsprechende Soll-Temperaturwerte angezeigt (die Temperatur der Kühlkammer ist auf 5°C, die Temperatur der Gefrierkammer auf -18°C eingestellt).

### Bedienfeld



#### Gefrierschranktemperatur-Einstellung

Die voreingestellte Temperatur des Gefrierschranks beträgt -18°C. Um die Temperatur zu ändern, drücken Sie die FRZ.TEMP.-Taste, um die eingestellten Temperaturen zu durchlaufen: minus -15 ~ -16 ~ -17 ~ -18 ~ -19 ~ -20 ~ -21 ~ -22 ~ -23 ~ -23 + (Super-Gefrierer) ~ -15°C.

**VORSICHT:** Legen Sie keine frischen Lebensmittel direkt auf die Tieftiefkühlrost.

#### Kühlschranktemperatur-Einstellung

Die Standardtemperatur des Kühlschranks beträgt 2°C. Um die Temperatur zu ändern, drücken Sie die REF.TEMP.-Taste, um die

eingestellten Temperaturen zu durchlaufen: Plus 8 ~ 7 ~ 6 ~ 5 ~ 3 ~ 2 ~ 2°C+ (Super-Kühlschrank) ~ 8°C

#### Anzeige-Sperre

Dieses Produkt hat eine Tastensperrfunktion.

Wenn das Bedienfeld gesperrt ist, sind die anderen Tasten nicht bedienbar, wenn andere Tasten berührt werden, blinken die Symbole REF.TEMP und FRZ.TEMP.

Um den Sperrmodus zu verlassen, drücken und halten Sie die Sperrtaste 3s lang.

#### Alarm bei offener Tür

Wenn die Kühlschranktür länger als 1 Minute geöffnet ist, wird der Summer einen Alarm auslösen, um den Benutzer daran zu erinnern, die Tür zu schließen. Nachdem die Tür geschlossen wurde, wird der Alarnton automatisch gestoppt.

### Eis- und Wasserspender

Berühren Sie die "ICE WATER"-Taste; wenn die Anzeige aufleuchtet, drücken und halten Sie die Eisausgabetaste mit dem Glasbecher, und es kommt kaltes Wasser heraus.

Berühren Sie die "ICE CUBES"-Taste; wenn die Anzeige aufleuchtet, drücken und halten Sie die Eisausgabetaste mit dem Glasbecher, und die Eiszylinder kommen heraus.

Berühren Sie die Taste "ICE CRUSHING"; wenn die Anzeige aufleuchtet, drücken und halten Sie die Eisausgabetaste mit dem Glasbecher, und das zerkleinerte Eis kommt heraus.

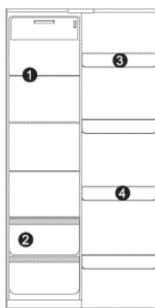
- Entnehmen Sie keine Eiszylinder mit zerbrechlichen Behältern, um Verletzungen durch Bruch zu vermeiden.
- Berühren Sie den Eisauslass nicht mit den Fingern, um zu verhindern, dass zerkleinertes Eis die Hände verletzt.
- Wenn ein neuer Kühlschrank in Betrieb genommen wird, ist auf Folgendes zu achten:
  - Bei der Entnahme von Eiszylinder oder zerkleinertem Eis nehmen Sie bitte die Wärmedämmungsabdeckung ab; wobei ansonsten darauf zu achten ist, dass die Wärmedämmungsabdeckung abgedeckt ist.
  - Wenn Sie zum ersten Mal Wasser aus einem neuen Kühlschrank nehmen, drücken und halten Sie den Eisausgabeknopf, entnehmen Sie die ersten 1 ~ 2 L Wasser und entsorgen Sie es, und entnehmen Sie dann erst Wasser zum Trinken;
  - Wenn der Eisbereiter zum ersten Mal benutzt wird, ist die erste Ladung Eis aus gesundheitlichen Gründen nicht zum Verzehr geeignet.

#### Weitere Vorsichtsmaßnahmen:

- Verwenden Sie keine zu tiefen, schmalen oder weichen Becher und stellen Sie den Becher nahe an den Eisauslass, um zu verhindern, dass Eiszylinder auf den Boden fallen; halten Sie einen angemessenen Abstand zwischen dem Becher und dem Eisauslass ein; wenn der Becher zu nahe am Eisauslass steht, kann er den Eisauslass behindern; nachdem der Becher voll ist, lassen Sie den Eisauslass-Knopf los, um zu verhindern, dass Eiszylinder auf den Boden fallen.
- Bei der Entnahme von Eis oder Wasser lassen Sie den Becher bitte für 2s ~ 3s nach dem Loslassen des Eisausgabeknopfes am Eisauslauf stehen, da eventuell noch Eis oder Wasser austritt. Nachdem Sie sicher sind, dass kein Eis oder Wasser austritt, nehmen Sie einfach den Becher weg.
- Wenn nur die Crushed-Ice-Funktion verwendet wird, kann der Eisauslass durch zerkleinertes Eis blockiert werden und Reste von zerkleinertem Eis müssen entfernt werden; bei der Auswahl von Eiszylinder nach dem zerkleinerten Eis kann dennoch ein wenig zerkleinertes Eis vorhanden sein.

- Bei längerer Unterbrechung der Stromversorgung kann das Eis im Eisbehälter zu Wasser schmelzen, das dann in die Gefrierkammer fließt; in diesem Fall nehmen Sie den Eisbehälter heraus und entsorgen Sie das Eis und wischen Sie das Wasser im Eisbehälter und in der Gefrierkammer trocken.

## Kühlschrankkammer



In der Kühlkammer werden hauptsächlich Lebensmittel aufbewahrt, die für kurze Zeit aufbewahrt werden können.

Die Kühlkammer eignet sich zur Aufbewahrung von Obst, Gemüse, Getränken und anderen Lebensmitteln, die in Kürze verzehrt werden. Es wird empfohlen, Lebensmittel zu versiegeln und dann in den Kühlschrank zu stellen.

Vorgeschlagene Bereiche der Kühlkammer für verschiedene Lebensmittel und Sortennamen:

**1 Glasregal:** weizenhaltige Lebensmittel, Milch usw.;

**2 Schublade:** Obst, Gemüse usw.;

**3 Obere Ablage:** Milchprodukte, riechende Lebensmittel usw.;

**4 Flaschenregal:** Dosen, verpackte Lebensmittel usw.;

### Obst- und Gemüsefach

Die Kühlkammer verfügt über ein Obst- und Gemüsefach, das die Feuchtigkeit von Obst und Gemüse zurückhalten kann und die Feuchtigkeit des Fachs ordnungsgemäß hält. Es eignet sich zur Aufbewahrung von Obst und Gemüse.

### Glasregal

Wenn Sie das Glasregal entfernen, drücken Sie bitte mit beiden Händen auf den beweglichen Stift unter dem Regal und drücken Sie gleichzeitig nach innen. Dann kann das Glasregal entfernt werden.

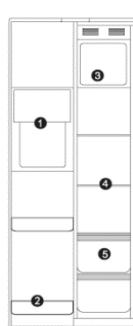
### Flaschenregal

Demontage: Halten Sie beide Seiten des Flaschenregals mit beiden Händen fest.

Schieben Sie es von der Seite ohne den Vorsprung und drücken Sie es in Pfeilrichtung nach innen. Bitte beachten Sie beim Drücken, dass die Schnalle an der Kante des Flaschenregals von der Nut der Einlage getrennt ist. Dann kann das Flaschenregal entfernt werden.

Installation: Halten Sie beide Seiten des Flaschenregals mit beiden Händen fest. Installieren Sie zuerst die Schnalle der Vorderseite. Drücken Sie dann die andere Seite leicht nach innen, die Schnalle kann befestigt werden.

## Gefrierkammer



In der Gefrierkammer werden Lebensmittel eingefroren, tiefgefrorene Lebensmittel gelagert und Eiswürfel hergestellt. Es können Lebensmittel über eine lange Zeit konserviert werden.

Die Gefrierkammer ist geeignet, um die Frische von Lebensmitteln lange zu erhalten. Bei der Lagerung von Fleisch wird vorgeschlagen, das Fleisch in leicht herausnehmbare Stücke zu schneiden und das Einfriedatum zu markieren, um zu verhindern, dass die Lebensmittel die Aufbewahrungsfrist überschreiten.

Vorgeschlagene Bereiche der Gefrierkammer für verschiedene Lebensmittel und Sortennamen:

**1 Spender**

**2 Türfach:** Tiefkühlartikel.

**3 Eisaufbewahrungsbox**

**4 Glasregal:** Tiefkühlkost wie Fisch, Fleisch und Eiscreme;

**5 Schublade:** verpackte Tiefkühlkost usw.;

## Automatischer Eisbereiter

Der Eisbereiter und die Eisspeicherbox sind im oberen Teil der Gefrierkammer angeordnet. Wenn Sie den Eisbereiter verwenden, stellen Sie bitte sicher, dass der Schalter des Eisbereiters eingeschaltet und das Wassersystem angeschlossen ist, und der Eisbereiter wird automatisch Eis herstellen; wenn der Eisbehälter mit Eis gefüllt ist, wird der Eisbereitungsprozess automatisch gestoppt.

Der Eisbereiter kann alle 24 Stunden etwa 1.500 g Eis herstellen.

Wenn die Gefrierkammer die eingestellte Temperatur erreicht hat, kann der Eisbereiter die erste Ladung Eis innerhalb weniger Stunden herstellen.

**VORSICHT:** Wenn der Eisbereiter Eiswürfel herstellt, können Sie den Piepton des Wasserventils, das Geräusch des in den Eisbereiter fließenden Wassers und das fallende Geräusch der Eiswürfel hören.

Der Auffangbehälter muss rechtzeitig geräumt werden, um zu verhindern, dass Wasser ausläuft und den Boden beschädigt.

### Schublade der Gefrierkammer

In der oberen Schublade der Gefrierkammer können großvolumige Lebensmittel eingefroren und aufbewahrt werden, und die untere Schublade wird hauptsächlich für die Lagerung von Tiefkühlkost verwendet.

**VORSICHT:** Bei Lebensmitteln, insbesondere bei fetthaltigen Lebensmitteln, die im Kühlschrank aufbewahrt werden, vermeiden Sie bitte den direkten Kontakt mit dem Behälter. Wenn das Innere mit Fett oder fettigen Lebensmitteln verschmutzt wurde, sollte es sofort gereinigt werden, um den langen Kontakt mit dem Innenbehälter zu vermeiden, was zu Korrosion und Rissen im Innenbehälter führen kann.

## Lagerung von Lebensmitteln

### Anweisungen zur Aufbewahrung von Lebensmitteln

- Wenn Sie gefrorene Lebensmittel aufbewahren, legen Sie sie in das Innere der Gefrierkammer, mit Ausnahme des Flaschenregals.
- Legen Sie keine Flaschen oder Konserven in die Gefrierkammer, um ein eventuelles Aufplatzen zu vermeiden.
- Bevor Sie heiße Lebensmittel in den Kühlschrank stellen, sollten Sie diese zuerst auf Raumtemperatur abkühlen, da sie sonst den Stromverbrauch erhöhen.
- Markieren Sie das Einfriedatum auf dem Verpackungsbeutel entsprechend der unterschiedlichen Haltbarkeit von Lebensmitteln, um zu verhindern, dass die Haltbarkeitsdauer von Lebensmitteln überschritten wird.
- Teilen Sie die Lebensmittel in angemessene Portionen und verpacken Sie sie getrennt, so dass sie leicht und gründlich eingefroren werden können und nicht zusammen eingefroren werden.
- Die Verpackungsmaterialien müssen geruchlos, luft- und wasserdicht und frei von Verunreinigungen sein, so dass verpackte Lebensmittel nicht einfach durch andere Gerüche verunreinigt werden können, so dass es zu keiner Qualitätsminderung kommt.

- Legen Sie nicht zu viele frische Lebensmittel einmal in die Gefrierkammer, am besten nicht mehr als den Wert der Gefrierkapazität des Kühlschranks.
- Aufgetaute Lebensmittel können nicht wieder eingefroren werden, es sei denn, sie werden zu Gerichten verarbeitet; andernfalls wird ihre Qualität beeinträchtigt.
- Glasflaschen oder Glasbehälter dürfen nicht in die Gefrierkammer oder an den Luftauslass der Kühlkammerleitung gestellt werden, da sie sonst platzen können.
- Lebensmittel dürfen den Luftaustritt nicht blockieren, sonst kommt es zu einer abnormalen Luftpumulation.

#### **Energiespartipps**

- Achten Sie darauf, den Kühlschrank von Wärmequellen und direkter Sonneneinstrahlung fernzuhalten.
- Bevor Sie heiße Lebensmittel aufbewahren, sollten Sie sie auf Raumtemperatur abkühlen lassen und dann in den Kühlschrank stellen.
- Schließen Sie die Tür rechtzeitig, reduzieren Sie die Öffnungshäufigkeit und verkürzen Sie die Öffnungszeit.
- Wenn Sie gefrorene Lebensmittel auftauen, können Sie sie in die Kühlkammer stellen, was die Kühlung der Kühlkammer unterstützt.
- Stellen Sie sicher, dass der Temperatursensor nicht durch Lebensmittel verdeckt oder blockiert wird, und halten Sie den richtigen Abstand zu Lebensmitteln ein.

## **Wartung**

Diese Produktion verfügt über eine automatische Abtaufunktion, ohne manuelle Bedienung.

#### **Reinigung**

Vorsichtsmaßnahmen für die Innen- und Außenreinigung des Kühlschranks:

- Schalten Sie vor dem Reinigen immer den Netzschalter aus und ziehen Sie den Netzstecker.
- Stellen Sie während der Reinigung sicher, dass kein Wasser in den Schalter, das Bedienfeld, die Türbeleuchtung und den oberen Schaltkasten gelangt.
- Entfernen Sie Schmutz von der Außenseite des Kühlschranks mit einem milden Reiniger, wischen Sie ihn dann mit einem sauberen weichen Tuch ab und lassen Sie den Kühlschrank auf natürliche Weise trocknen.
- Verwenden Sie zum Reinigen der Türdichtungsleiste immer sauberes Wasser, wischen Sie sie mit einem trockenen Tuch ab und lassen Sie sie natürlich trocknen. Feuchten Sie ein weiches Tuch mit warmem Wasser oder einem neutralen Reiniger an, um das Kühlgehäuse mit Ausnahme der Türdichtungsleiste abzuwischen.
- Es ist verboten, den Kühlschrank direkt mit Wasser zu spülen, was die elektrischen Isolationseigenschaften usw. beeinträchtigt.
- Es ist verboten, den Kühlschrank mit Metallreinigern, Geschirrbürsten, groben Scheuermitteln, stark alkalischen Reinigungsmitteln oder brennbaren oder giftigen Reinigungsflüssigkeiten zu reinigen.

Schließen Sie nach der Reinigung den Netzstecker des Kühlschranks an und stellen Sie die Verbindung zum Kühlschrank her.

## **Eisbereiter installieren und deinstallieren**

Es wird empfohlen, den Eisbereiter zu entfernen, zu reinigen und dann zu installieren, wenn er zum ersten Mal oder für längere Zeit benutzt wird. Bitte schalten Sie den Kühlschrank aus, bevor Sie ihn entfernen.

Nehmen Sie den Eisbehälter heraus, heben Sie ihn kräftig mit beiden Händen an und ziehen Sie ihn dann heraus;

- Reinigen, trocknen und dann installieren.

Bei der Installation des Eisbehälters den Boden auf beiden Seiten an den Schienen ausrichten, auf die Schienen setzen und dann schieben.

## **Allgemeine Informationen**

#### **Im Urlaub**

- Wenn Sie in den Urlaub fahren wollen, ist es besser, den Kühlschrank ununterbrochen in Betrieb zu halten und Lebensmittel, die kurzzeitig gelagert werden können, stehen zu lassen. Wenn Sie den Kühlschrank abschalten wollen, entfernen Sie alle Lebensmittel, ziehen Sie den Netzstecker, reinigen Sie das Innere des Kühlschranks vollständig und öffnen Sie die Tür, um anormale Gerüche zu vermeiden.
- Wenn Sie in den Urlaub fahren, wird empfohlen, den Schalter des Eisbereiters auszuschalten, den Eisvorratsbehälter zu leeren, das Wasserventil zu schließen und die Eisbereitungsfunktion nicht mehr zu verwenden.

#### **Bei Stromausfall**

- Im Allgemeinen hat ein kurzfristiger Stromausfall keinen starken Einfluss auf die Temperatur des Kühlschranks. Wenn der Stromausfall jedoch lange anhält, müssen Sie die Öffnungs frequenz des Kühlschranks verringern und keine frischen Lebensmittel in den Kühlschrank stellen (verhindern, dass sich der Temperaturanstieg des Kühlschranks beschleunigt).
- Wenn Sie wissen, dass ein Stromausfall bevorsteht, können Sie die Funktion "Super Frz." im Voraus einschalten, um die Temperatur des Kühlschranks auf dem niedrigsten Wert zu halten.
- Bei längerem Stromausfall müssen Sie den Eisvorratsbehälter herausnehmen und entsorgen, um zu verhindern, dass die Eiswürfel zu Wasser schmelzen, das in andere Teile der Gefrierkammer fließt.

#### **Abschalten**

- Im Allgemeinen wird nicht empfohlen, den Kühlschrank abzustellen oder den Netzschalter auszuschalten; andernfalls kann die Lebensdauer des Kühlschranks beeinträchtigt werden.

Wenn die Umgebungstemperatur während der Abschaltung zu niedrig ist, kann das Restwasser im Wassersystem vereisen; in diesem Fall wenden Sie sich bitte an Techniker, die zum Entleeren des Kühlschranks kommen.

#### **Schalten Sie die Eismaschine aus**

- Wenn die Eismaschinenfunktion längere Zeit nicht benötigt wird, schalten Sie die Eismaschine vorübergehend aus.
- Tipp: Dadurch wird nur die Eisbereitungsfunktion deaktiviert; das verbleibende Eis in der Eisspeicherbox kann stillgelegt werden, und das Wassersystem funktioniert normal.
- Drücken Sie die "ICE OFF"-Taste für 3s, um den Eisbereiter auszuschalten, dann leuchtet das "ICE OFF"-Symbol auf.
- Nachdem der Eisbereiter ausgeschaltet wurde, wird das Eis-/Wasser-Symbol auf dem Bedienfeld noch angezeigt und die Taste "ICE CUBES / ICE CRUSHING / ICE WATER" ist aktiviert, was die Eis-/Wasserabgabe nicht beeinflusst.

## **VORSICHT:**

Vor dem Abschalten der Eismaschine müssen Sie das Wassersystem des Kühlschranks einige Stunden vorher abschalten; nach dem Ausschalten der Eismaschine leeren und reinigen Sie den Eisvorratsbehälter und stellen ihn dann wieder zurück.

Wenn die Eisbereiterfunktion aktiviert ist und sich noch Eis in der Eisspeicherbox befindet, kann während der Selbstprüfung des Kühlschranks noch Eis fallen.

## **Wasserfilter**

- Verwenden Sie das Eis- / Wasserspendersystem nicht an Orten, an denen die Wasserqualität schlecht ist oder die Wasserverschmutzung nicht vollständig bestätigt wurde.
- Der Filter kann beim Kundendienstzentrum gekauft werden.
- Der Filtereinsatz in der Eismaschine kann 180 Tage genutzt werden. Nach 165 Tagen Gebrauch blinkt die Anzeigelampe des Filtereinsatzes. Das Symbol der Anzeige des Filtereinsatzes leuchtet immer mehr als 180 Tage. Es erinnert die Benutzer daran, dass der Filtereinsatz ausgetauscht werden muss. Drücken Sie nach dem Auswechseln des Filtereinsatzes länger als 5 Sekunden auf "ICE WATER", das Wechselsymbol des Filtereinsatzes erlischt.

### **Wichtige Informationen zum Wasserfilter**

- Wenn der Kühlschrank längere Zeit nicht benutzt wird oder das Trinkwasser einen anormalen Geschmack hat, reinigen Sie das Wassersystem vollständig, und entnehmen Sie einfach einige Minuten lang Wasser aus dem Eis- und Wasserspender. Bei schlechtem Geruch oder Geschmack muss der Filter ausgetauscht werden.

### **Austauschen des Filters**

- Bevor Sie den Filter austauschen, müssen Sie den Netzstecker des Kühlschranks ziehen oder den Hauptschalter ausschalten und die Wasserquelle abschalten.
- Schrauben Sie den Filter entsprechend der Pfeilanzeige auf dem Filter ab und entnehmen Sie ihn;
- Setzen Sie den neuen Filter ein und schrauben Sie ihn fest;  
Nehmen Sie nach dem Austausch des Filters etwas Wasser aus dem Eis- und Wasserspender, um Luft aus dem Wassersystem zu entfernen;
- Entsorgen Sie den Abfallfilter direkt in einem Mülleimer.

**VORSICHT:** Der Wasserfilter zielt auf die Partikel im Wasser ab, die keine Bakterien oder Mikroorganismen sind.

## **Normale Vorkommnisse**

### **Tastenfehler**

Bitte prüfen Sie auf der Kontrolltafel, ob der Kühlschrank im Sperrmodus ist. Wenn der Sperrmodus aktiviert ist, funktionieren nicht alle Tasten.

### **Niedrige Spannung, der Kompressor kann nicht starten**

Sie sollten einen Regler von mehr als 1000W kaufen, um Ihren Kühlschrank besser zu schützen.

### **Es dauert lange bis zum Start**

Wenn die Umgebungstemperatur zu hoch ist, dauert das Starten des Geräts lange.

### **Mittlere Träger fühlen sich heiß an**

Mittlere Träger fühlen sich nach einer gewissen Zeit des Geräte laufs heiß an, dies gehört zum normalen Verlauf.

### **Tautropfen**

Wenn Außenluft in die kühle Innenfläche des Kühlschranks strömt, können sich Tautropfen bilden.

Bei hoher Luftfeuchtigkeit am Installationsort oder während der Regenzeit können sich an der Außenseite des Kühlschranks Tau tropfen bilden. Dies ist ein natürliches Ereignis, das bei feuchtem Wetter auftritt. Wischen Sie die Wassertropfen mit einem trockenen Tuch ab.

### **Lärm**

Wenn Sie den Kühlschrank zum ersten Mal in Betrieb nehmen, arbeitet der Kühlschrank mit hoher Geschwindigkeit, um schnell abzukühlen, und das Geräusch kann lauter erscheinen. Wenn die Innentemperatur unter einen bestimmten Wert fällt, lässt das Geräusch nach.

Wenn der Betrieb des Kompressors beginnt oder endet; verschiedene Teile sich ausdehnen/zusammenziehen oder verschiedene Regelvorrichtungen in Betrieb sind oder die Temperatur sich innerhalb des Kühlschranks ändert, werden Sie diese Geräusche hören, dies sind normale Geräusche.

### **Der Kompressor ist heiß**

Bei der Inbetriebnahme beträgt die Temperatur der Außenseite des Kompressors mehr als 80°C. Bitte berühren Sie den Kompressor nicht, da dies zu schweren Verletzungen führen könnte.

### **Der Kompressor läuft lange**

Wenn die Umgebungstemperatur zu hoch ist oder zu viele frische Lebensmittel in den Kühlschrank gelegt wurden, dauert es lange, bis das Gerät auf die eingestellte Temperatur abgekühlt ist.

### **Abnormale Gerüche im Kühlschrank**

Geruchsintensive Lebensmittel sind dicht zu verpacken; es ist auf schlechte Lebensmittel zu prüfen; das Innere des Kühlschranks ist zu reinigen.

### **Eismaschine funktioniert nicht normal**

Prüfen Sie ob der Schalter des Eisbereiters eingeschaltet ist; ob die Tür der Gefrierkammer geschlossen oder nur angelehnt ist; ob das Wasserventil geöffnet ist; ob die Wasserversorgung blockiert oder der Wasserdruck zu niedrig ist; ob die Temperatur der Gefrierkammer aufgrund des bloßen Stromanschlusses oder der häufigen Benutzung hoch ist;

### **Wasseraustritt aus dem Eisauslass beim erstmaligen Einschalten**

Wenn der Kühlschrank zum ersten Mal eingeschaltet wird, führt das System eine Selbstprüfung durch. Dabei fließt möglicherweise etwas Wasser aus dem Eisauslass der Eismaschine. Dies ist eine Selbsttestaktion und normal.

### **Kein Eis aus dem Spender**

Wenn die Temperatur der Gefrierkammer hoch ist oder die Tür häufig geöffnet und geschlossen wird, können die Eiswürfel in der Eisspeicherbox zusammenschmelzen; nehmen Sie die Eiswürfel aus der Eisspeicherbox heraus, zerbrechen Sie sie und legen Sie sie dann zurück, und entsorgen Sie das nicht zerbrochene Eis;

Wenn die Dauer der Eisentnahme nacheinander mehr als 1 Minute beträgt, unterbrechen Sie für 5 Minuten und entnehmen Sie dann erneut Eis;

Unabhängig davon, ob das Ventil geöffnet ist, beginnt der Eisbereiter mit der Eisbereitung, nachdem das Wassersystem normal funktioniert;

Die Tür der Gefrierkammer ist nicht geschlossen. Stellen Sie sicher, dass alle Türen geschlossen sind.

### **Kein Wasser aus dem Spender**

Wenn die Umgebungstemperatur unter -2 ° C liegt, tritt aufgrund der Vereisung der Wasserleitung bei niedriger Temperatur kein Wasser aus und Sie müssen versuchen, Wasser zu entnehmen, nachdem die Umgebungstemperatur gestiegen ist.

Wenn Sie länger als 3 Minuten Wasser entnehmen, führt der Kühlschrank einen automatischen Schutz aus und stoppt, lassen

Sie die Eistaste für eine Weile los und entnehmen dann wieder Wasser.

#### **Warmes Wasser aus dem Spender**

Da die Wasserleitung einen außerhalb des Kühlschranks verlaufenden Abschnitt aufweist, kann die Temperatur des ersten entnommenen Wassers hoch sein, nehmen Sie einfach weiter Wasser, um kaltes Wasser zu erhalten.

#### **Spender blockiert**

Das geschmolzene Eis ist an der Schraubenstange eingefroren, was auf seltenen Gebrauch oder starke Temperaturänderungen oder Überspannung zurückzuführen ist. Leeren Sie die Eisbox, reinigen Sie sie, wischen Sie sie trocken und setzen Sie sie dann wieder ein.

#### **Eis zusammen gefroren, wenn die Eismaschine stabil arbeitet**

Wenn normalerweise kein Eis verwendet wird, können Eiswürfel zusammengefroren werden. Nehmen Sie die gefrorenen Eiswürfel aus der Eisbox, brechen Sie sie in Stücke und legen Sie sie zurück oder werfen Sie sie direkt weg.

## **Fehlerbehebung**

Überprüfen Sie diese Liste, bevor Sie sich an den Kundendienst wenden. Dies kann Ihnen Zeit und Kosten sparen. Diese Liste enthält häufige Vorkommnisse, die nicht auf fehlerhafte Verarbeitung oder Materialien in diesem Gerät zurückzuführen sind.

#### **Keine Anzeige im Anzeigefeld**

- Der Netzstecker des Geräts befindet sich nicht richtig in der Steckdose.
- Die Sicherung für die Haushaltsversorgung ist ausgeschaltet.
- Überprüfen Sie, ob die Stromversorgung eingeschaltet ist.
- Die Sicherung muss eingeschaltet sein.

#### **Alarnton**

- Tür ist leicht geöffnet oder nicht
- Mehr als 1 Minute schließen.
- Schließen Sie die Tür vollständig.

#### **Der Kompressor funktioniert nicht**

- Befindet sich im Auftaumodus.
- Der Anschluss an das Stromnetz ist nicht gut.
- Das ist beim Auftauen normal;
- Überprüfen Sie, ob der Netzstecker gut angeschlossen ist.

#### **Kompressor läuft zu lange**

- Der Kühlschrank wurde vor kurzem für einige Zeit nicht angeschlossen.
- Es sind zu viele frische oder warme Speisen eingelagert;
- Türen werden zu häufig oder zu lange geöffnet.
- Es dauert einige Stunden, bis der Kühlschrank vollständig abgekühlt ist;
- Durch warme Speisen läuft der Kühlschrank länger, bis die gewünschte Temperatur erreicht ist;
- Warme Luft, die in den Kühlschrank gelangt, lässt ihn länger laufen
- Öffnen Sie die Tür weniger oft.

#### **Vibrierendes Geräusch**

- Der Boden ist uneben oder schwach;
- Gegenstände, die oben auf dem Kühlschrank platziert sind, vibrieren.
- Der Kühlschrank berührt die Wand oder die Schränke.

- Stellen Sie sicher, dass der Boden eben und fest ist und den Kühlschrank ausreichend tragen kann.
- Objekte entfernen;
- Bewegen Sie den Kühlschrank so, dass er weder die Wand noch die Schränke berührt.

## **Warnung**

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnden Erfahrungen und Kenntnissen benutzt werden, wenn sie eine Aufsicht oder Anweisung über den sicheren Gebrauch des Gerätes erhalten haben und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Die Reinigung und Wartung des Gerätes darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

Das Kühlmittel Isobutan (R600a) ist im Kühlmittelkreislauf des Gerätes enthalten, ein Erdgas mit hoher Umweltverträglichkeit, das dennoch brennbar ist.

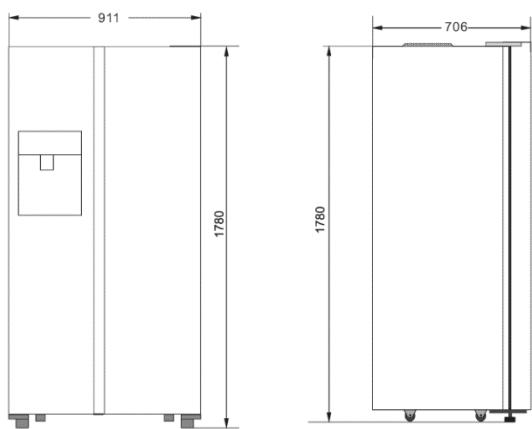
Achten Sie beim Transport und bei der Installation des Gerätes darauf, dass keine der Komponenten des Kühlmittelkreislaufs beschädigt werden.

Das Kühlmittel (R600a) ist brennbar.

#### **Achtung: Brandgefahr**

- 1 Das Gerät muss so positioniert werden, dass der Stecker zugänglich ist.
- 2 Ist das Netzkabel beschädigt, muss es vom Hersteller, seinem Servicepartner oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- 3 Halten Sie Lüftungsöffnungen im Gerätegehäuse oder in der Einbaustruktur frei von Hindernissen.
- 4 Verwenden Sie keine mechanischen Vorrichtungen oder andere Mittel, um den Auftauprozess zu beschleunigen, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.
- 5 Beschädigen Sie nicht den Kühlmittelkreislauf.
- 6 Benutzen Sie keine elektrischen Geräte in den Fächern zur Aufbewahrung von Lebensmitteln, es sei denn, es handelt sich um den vom Hersteller empfohlenen Typ.
- 7 Diese Einheit verwendet R600a als Kühlmittel und Cyclopentan als Schaummittel. Beide Materialien sind leicht entflammbar, so dass das Altgerät von jeglicher Art von Feuer ferngehalten werden sollte und nicht mit Feuer behandelt werden darf.
- 8 Gefahr eines Stromschlags, die gelb-grüne Erdung dieses Geräts muss vor dem Betrieb unbedingt geerdet werden.
- 9 Der Kühlschrank wird nach der Notwendigkeit der Entsorgung entsprechend den örtlichen Gegebenheiten und Vorschriften entsorgt.
- 10 **WARNUNG:** Das Kühlmittel und das Isoliergas sind brennbar. Bei der Entsorgung des Gerätes dürfen Sie dies nur in einer autorisierten Entsorgungsstelle tun. Keinen Flammen aussetzen.

## Abmessungen



## VARNING

**VARNING:** Denna enhet kan användas av barn från 8 år och uppåt, och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap, om de har fått tillsyn eller instruktioner om användningen av enheten på ett säkert sätt, och förstår farorna som är involverade. Barn får inte leka med enheten. Rengöring och underhåll ska inte genomföras av barn utan tillsyn. Barn i åldrarna 3 till 8 år får ladda och lossa kylapparater.

Kylmediet isobuten (R600a) finns i apparatens köldmediekrets, en naturgas med hög miljökompatibilitet, som ändå är brandfarlig. Se till att ingen av komponenterna i köldmediekretsen skadas under transport och installation av apparatens. Kylmediet (R600a) är brandfarligt.

### Symbol ISO 7010 W021 Varning; Risk för brand/brandfarligt material

1. VARNING: Apparaten måste placeras så att kontakten är tillgänglig.
2. Om sladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess tekniker, eller liknande kvalificerad person för att undvika fara.
3. VARNING: Förvara ventilationsöppningar, i apparatens hölje eller i den inbyggda strukturen, utan hinder.
4. Använd inga mekaniska apparater eller metoder för att påskynda avfrostningen utom de som rekommenderats av tillverkaren.
5. Skada inte kylkretsen.
6. Använd inte elektriska apparater i apparatens förvaringsfack, såvida detta inte rekommenderas av deras respektive tillverkare.
7. VARNING: Denna enhet använder R600a som kylmedel och cyklopentans som skummedel, båda dessa två typer av material är lätt att brännas, så den övergivna enheten bör vara borta från elden och kan inte behandlas med eld.
8. VARNING: Fara för elektrisk stöt, den gulgröna jordningen på denna apparat måste jordas före användningen.
9. VARNING: Kylskåp kasseras efter behov av bortskaffande enligt lokala lagar och regler.
10. VARNING: Kylmediet och den isolerande gasen är brandfarligt. När du kasserar apparaten ska du endast göra det på ett auktoriserat avfallshanteringscenter. Utsätt inte för eldlågor.
11. VARNING: Se till att nätsladden inte är instängd eller skadad vid placering av apparaten.
12. **VARNING: Placera inte flera uttag eller nätaggregat på apparatens baksida.**
13. VARNING: Följ följande anvisningar för att undvika kontaminering av mat.
  - Öppning av dörren under långa perioder kan orsaka en betydande temperaturökning i maskinens fack.
  - Rengör regelbundet ytor som kan komma i kontakt med mat och tillgängliga dräneringssystem.
    - \* Rengör vattentankar om de har använts inom 48 timmar. spola vattensystemet anslutet till en vattenförsörjning om vattnet, inte har dragits i 5 dagar.
  - Förvara rått kött och fisk i lämpliga behållare i kylen, så att det inte kommer i kontakt med eller droppar på annan mat.
    - \* Tvåstjärniga (\*\*) matfack är lämpliga för förvaring av förfrysta livsmedel, förvaring eller framställning av glass och framställning av isbitar.
  - En-, två- och tre-stjärniga fack är inte lämpliga för frysning av färsk mat.

Enstjärniga (\*), tvåstjärniga (\*\*) och trestjärniga (\*\*\*) -fack är inte lämpliga för frysning av färsk mat.

- Om kylapparaten lämnas tom under längre perioder, stäng av, avfrostas, rengör, tork och låt dörren vara öppen för att förhindra att mögel utvecklas i apparaten.

**Vänligen ta hänsyn till produktens faktiska situation.**



Denna märkning indikerar att produkten inte ska slängas med annat hushållsavfall inom EU. För att förhindrar eventuella skador på miljön eller människors hälsa från okontrollerad avfallshantering, återvinn produkten på ett ansvarsfullt sätt för att främja hållbar återanvändning av materialresurser. För att returnera din begagnade enhet, använd retur- och insamlingssystemen eller kontakta återförsäljaren där produkten köptes. De kan hantera denna produkten för miljösäker återvinning.

## Säkerhets- och varningsinformation

### Grundläggande säkerhet.

Den här guiden innehåller många viktiga säkerhetsmeddelanden.

Läs och följ alltid alla säkerhetsmeddelanden.

Varning: varnar dig om säkerhetsmeddelanden som informerar dig om faror som kan döda eller skada dig eller andra eller orsaka skador på produkten. Alla säkerhetsmeddelanden föregås av säkerhetsvarningssymbolen och fara-signalord.

FARA, VARNING eller FÖRSIKTIGHET. Dessa ord betyder:

- Du kommer att dödas eller skadas allvarligt om du inte följer instruktionerna.
- Indikerar en överhängande farlig situation som, om den inte undviks, kan leda till mindre eller måttlig personskada eller endast produktskador.

### Apparatanslutning

Denna produkt är endast tillämplig för 220-240V/50Hz, och det tillåtna spänningssfluktuationsområdet är 187V ~ 242V. Det kan inte användas om spänningssfrekvensen inte är 50Hz.

För att säkerställa säkerheten måste uttaget och dess kabel kunna motstå strömm över 10A.

### Säkerhets- och varningsinformation

För att minska risken för brand, elektriska chock eller personskada när du använder din produkten, bör grundläggande säkerhetsåtgärder följas, inklusive följande::

#### Läs instruktionerna innan använder utrustningen.

Du kommer att dödas eller skadas allvarligt om du inte följer instruktionerna.

### Skada inte kylkretsen.

Kylmedel kommer att orsaka allvarliga skador om det stänks i ögonen. Om det hände, gå omedelbart till sjukhus. Se till att ventilationsöppningarna på apparatens hölje eller inbyggnad inte är blockerade.

Använd inte den elektriska apparatens i matlagringskamrarna på apparaten.

Använd inte mekaniska anordningar eller medel för att påskynda avfrostningsprocessen.

Denna apparat är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller brist på erfarenhet och kunskap, såvida inte de har fått tillsyn eller instruktioner om användningen av apparaten av en person som ansvarar för deras säkerhet.

Barn ska hållas under uppsikt för att säkerställa att de inte leker med apparaten.

Använd eller förvara inte brännbara material eter, bensen, alkohol, medicin, LP-gas, spray eller kosmetika nära eller i kylen. Det kan orsaka explosion eller brand.

Lägg inte glas i frysskammaren eller kylkammarens luftutlopp, det kan orsaka explosion eller skada.

### Jordning.

Rådfråga en kvalificerad elektriker eller tekniker om jordningsinstruktionerna inte är helt förstås, eller om du har tvivel om apparatens är ordentligt jordad.

Felaktig jordning kan orsaka störningar och elektriska stötar.

Den här apparaten är avsedd att användas i hushållsapplikationer och liknande applikationer som:

- kök i butiker, kontor och andra arbetsmiljöer;
  - gårdshus och av kunder i hotell, motell och andra bostadsarbetsmiljöer;
  - Bed and breakfast-verksamheter.
  - catering och liknande icke-detaljhandelsapplikationer.
  - Det dedikerade uttaget bör användas.
  - Att använda flera enheter vid ett uttag kan orsaka brand.
  - Installera apparatens i ett torrt, väl ventilerat rum.
  - Apparaten ska placeras nära uttaget, det är lätt att stänga av strömförsörjningen vid olyckstillfället.
  - Låt inte nätkontakten vända uppåt eller pressas i baksidan av kylen.
  - Vatten kan flödas in i eller pluggen kan skadas, vilket orsakar eld eller elektriska stötar.
  - Låt inte nätsladden böjas eller pressas av det tunga föremålet att skadas. Om elkabeln är skadad måste den bytas av tillverkaren, tekniker eller en person med likvärdig behörighet för att undvika fara.
  - Om elkabeln är skadad måste den bytas av tillverkaren, tekniker eller en person med likvärdig behörighet för att undvika fara.
  - Dra ur stickkontakten vid rengöring och hantera kylens inre lampa.
  - Detta kan medföra elchock eller personska.
  - Om LED-lampan är skadad måste den bytas ut av tillverkaren.
  - Ta bort vatten eller damm från stickkontakten med torr, ren trasa, använd inte våta händer vidrör den och sätt i den med ändarna på stiften ordentligt anslutna.
  - Rör inte mat eller behållare i frysens med våta händer. Det kan orsaka frostskador.
  - Placera inte det tunga föremålet eller det farliga, föremålet, koppen, blomvaser, kosmetika, medicin eller någon behållare med vatten på eller i kylen.
  - Det kan tappas för att orsaka personska, brand eller elektriska stötar när du öppnar eller stänger dörren.
  - Spraya inte vatten på utsidan eller insidan av produkten.
  - Vänta i 5 minuter eller längre när du ansluter kontakten igen.
- Det kan leda till att frysens funktion misslyckas.
- Använd inte kylen för perifon som inte är inhemsks (förvaring av medicin eller testmaterialresurser, blod, användning vid fartyget osv.)

Det kan orsaka en oväntad risk som brand, elektrisk chock, försämring av lagrat testmaterialresurser eller kemisk reaktion.

- Använd inte hårtork för att torka insidan, och tänd inte heller ett ljus för att ta bort lukt. Det kan orsaka explosion eller brand.

- Håll dig inte fast vid dörren eller dörren.

Det kan göra att kylen faller ner eller skador på händerna.

Låt särskilt inte barn göra ovanstående.

Rör inte vid kylen eller uttaget när du läcker gas och ventila rummet omedelbart.

Gnistor kan orsaka brand eller brännskada.

När gasen läcker ut av allvarliga skador under leverans, montering eller användning av kylen kan varje gnista orsaka brand eller brännskada.

- Sätt inte in händerna eller metallpinnen i utloppet av sval luft, locket, kylskåpets botten, den värmevattande grillen (avgasshålet) på baksidan.

Detta kan medföra elchock eller personska.

- Lägg inte in is i tunna kristallkoppar eller keramikartiklar.

Det kan bryta koppen eller keramiska varor för att orsaka skador.

- Stäng av kylskåpet vid underhåll.

Det kan orsaka elektrisk stöt eller brand.

- Installera inte kylen på det våta stället eller på det ställe där vatten eller regnstänk.

Försämring av isolering av elektriska delar kan orsaka elektriskt läckage. Kontrollera kylskåpet regelbundet.

- Låt inte någon person utom behörig tekniker demontera, reparera eller ändra kylen.

Det kan orsaka skador, elektriska stötar eller brand.

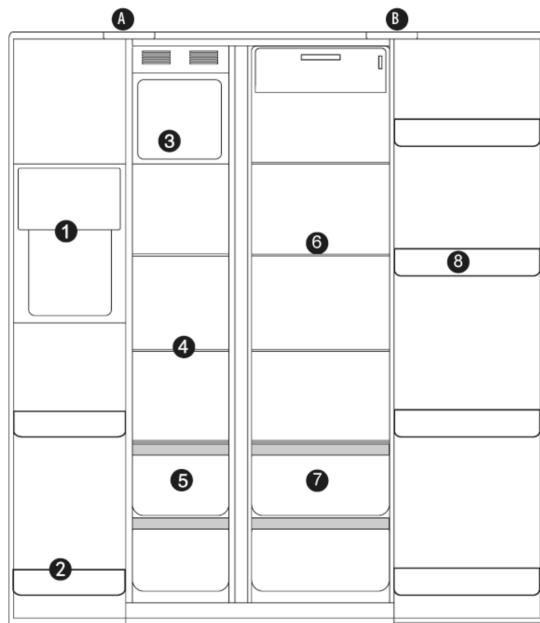
## Produktintroduktion

### Produktergenschaften

- Energibesparing och brusreducering  
Den innehåller superfrysning, energibesparing, brusreduering, optimalt kylsystem att uppnå.
- Exakt temperaturreglering  
Mikrodatorstyrsystem separat för att ställa in, styra och visa R-temperaturen och F-temperaturen, mer exakt temperaturtemperaturtemperaturtemperaturTemperaturTemperaturkontrollenenenenen.
- Automatisk avfrostning  
Speciellt program för att minskar temperaturförändringar i kylen, det är för att hålla maten färsk.
- LED-display och beröringsknapp  
Kontrollpanelen visar kyl- och fryskaammartemperaturinställning och funktionell status; handhavandeknappen är bekväm.
- Dörröppningssystem  
Om mer än en minuts dörröppning kommer larmsystemet att påminna dig om att stänga dörren.
- Kondensatorn för kompressor  
Kompressorkondenseringsenhet, Fläktkyllning och kyleffekt för att skydda kompressorns långa livslängd.
- Härdat glas, säkert och pålitligt  
Härdat glas, säkert och pålitligt, enkelt att rengöra och hållbart.
- Styrskenan på lådan  
Styrskenan på lådan är flexibel att trycka/dra och är bekväm att plocka upp/sätta ner.
- Osynligt gångjärn  
Osynligt gångjärn är fast och bra utseende, dörren öppen gräns.
- Enkel rengöring och avtagbar dörrförslutning  
Dörrtätningen är enkel att rengöra och avlägsna och har lång livslängd.

## Produkt/Komponenter

Alla figurer i denna manual är schematiska; vissa funktioner och enheter kanske inte överensstämmer helt med ditt kylskåp och den specifika strukturen och konfigurationen ska vara föremål för den faktiska produkten.



### Får ej frysas.

- Doseringsanordning
- Frysdörren
- Förvaringslåda
- Frysglashyllor
- Fryslåda

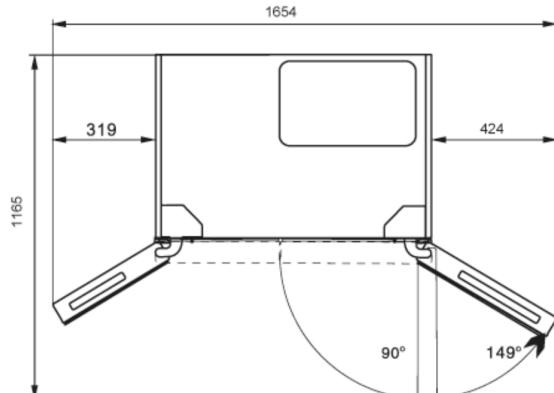
### Kylskåp

- Kyllskåphyllor
- Kyllskåp
- Kyllskåpsdörrbricka

Utseendet och specifikationerna för den faktiska produkten kan variera beroende på modell.

## Installationsdimension

Välj en bra plats för att placera din apparat där den är platt och enkel att använda. Undvik att placera enheten i närheten av värmekällor, direkt solljus eller fukt.

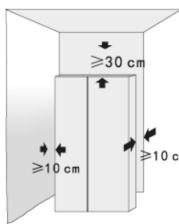


Figuren ovan är schematisk för installation endast och representerar inte den faktiska produkten. Den specifika dimensionen ska vara föremål för produkten du köper.

För att säkerställa korrekt luftcirkulation runt kylen, vänligen hålla tillräckligt med utrymme. Om du installerar topppanelen eller garderoben, vänligen hålla tillräckligt med utrymme för att flytta vid behov.

## Transport

- Bär inte kylskåpet horisontellt eller omvänt.
- Bär inte kylskåpet genom att hålla dörren eller handtaget; kylskåpet ska bäras genom att lyfta botten.
- Kylskåpet måste placeras på en hård, plan mark; Om dämpning behövs, ska stabila, hårda, icke brandfarliga dämpblock användas istället för skumunderlaget i kylskåpet.
- Kylskåpet ska hållas borta från fuktiga platser där vatten är lätt att stänk; vatten eller smuts ska avlägsnas med mjuk trasa i rätt tid för att förhindra rost som kan påverka de elektriska egenskaperna.
- Placera kylskåpet på ett väl ventilerat ställe, reservera ett visst utrymme runt och bakom kylskåpet och täck inte eller blockera luftgallret på kompressorns bakre täckplatta på baksidan av kylen. Håll kylskåpet borta från värmekällan eller direkt solljus.



- När kylskåpet stannar kvar i förpackningen är plastfötterna i hårt skick. När du har utfört den från förpackningen för placering, se till att justera två främre fötter tills höjden är lämplig; justera bara fötterna med en skiftnyckel eller direkt för hand.
- Plastfötter och bakrullar måste röra marken för att förhindra kylskåpet från rörelse, vibrationer eller buller. När du flyttar kylskåpet, justera plastfötterna moturs för att hålla dem borta från marken och tryck sedan kylskåpet försiktigt för att flytta det.



## Underhåll

### Användning

Ta bort alla paket, inklusive skumunderlaget i kylskåpets botten och tejp som fäster tillbehör i lådan. Placera kylskåpet i rätt läge och justera fötterna i nivå. Det är bättre att rengöra kylskåpet före användning. Ta bort filmen: Det finns ett lager av transparent film på panelen på vår produkt, som kan skydda den från att repas i avfrostningsprocessen. För transport, och du kan välja att reservera eller ta bort filmen vid behov.

Placera kylskåpet och justera till jämn nivå, rengör det, låt kylskåpet stå i över 2 ~ 6 timmar, och slå sedan på det så att kylskåpet fungerar normalt.

## Vattentillförsel

### Varning: anslut endast till dricksvattneförsörjningen.

Vattenförsörjningssystemet måste installeras och anslutas av en professionell tekniker.

### Anslut kylen till kallt vattentillförsel:

- Minsta tryck: 1,4 bar
- Max. pressure: 6.9bar

När du använder funktionen ismaskin, se till att kranvattnet är anslutna. Normalt och att vattenventilen öppnas. Tillräckligt med utrymme ska reserveras för vattenkranens anslutande vattenkälla.

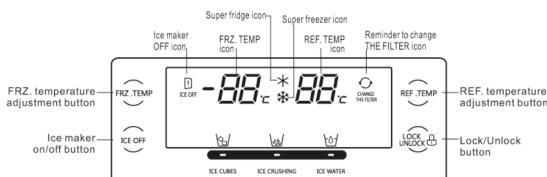
När kylskåpet fungerar stabilt kommer ismakaren att göra is. Vid start för första gången finns kallt vatten tillgängligt efter 5 timmar eftersom kylskåpet fungerar normalt, och isbitar eller krossad is är tillgänglig efter 12 timmar.

## Start

Anslut nätsladden och slå på strömbrytaren.

Vid start för första gången visar skärmen respektive inställda temperaturvärden (temperaturen i kylkammaren är inställd på 5 °C, temperaturen i fryskammaren -18 °C).

## Kontrollpanel



### F-kammartemperaturinställning

Frysens standardtemperatur är -18 °C. För att ändra temperaturen trycker du på FRZ.TEMP-knappen för att gå igenom inställda temperaturer: minus -15 - 16 -17 -18 -19 -20 -21 -22 -23 ~ -23 + (Superfrys) ~ -15 °C.

**FÖRSIKTIGHET:** Lägg inte färsk råvaror direkt på frysta livsmedel.

### Temperaturinställning

Kylskåpets standardtemperatur är 2 °C. För att ändra temperaturen trycker du på REF.TEMP-knappen för att gå igenom inställda temperaturer: Plus 8 - 7 - 6 - 5 - 3 - 2 - 2 °C + (Superkylskåp) ~ 8 °C

### Displayläs

Denna produkten har knappläsfunktion.

När du låser produkten kan de andra knapparna inte användas. Om du trycker på andra knappar blinkar REF.TEMP och FRZ.TEMP-ikonen.

För att lämna låsläget, håll in låsknappen i 3 sekunder.

### Dörrlarm

När kylskåpsdörren är öppen under 1 minut larmar summern för att påminna användare om att stänga dörren. När dörren stängs stannar alarmljudet automatiskt.

## Is- och vattendispenser

Tryck på "ICE WATER" -knappen; om indikatorn tänds, tryck och håll in isutmatningsknappen med glaskoppen och kallt vatten kommer ut.

Tryck på "ICE CUBES"-knappen; om indikatorn tänds, tryck och håll in isutmatningsknappen med glaskoppen, och isbitar kommer ut.

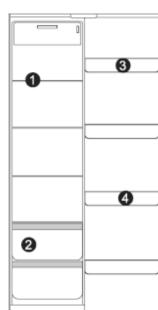
Tryck på "ICE CRUSHING" -knappen; om indikatorn tänds, tryck och håll in isutmatningsknappen med glasskålen och krossad is kommer ut.

- Ta inte isbitar med bräckliga behållare för att undvika skador orsakade av brott.
- Rör inte isutloppet med fingrarna för att förhindra att krossad is skadar händerna.
- När ett nytt kylskåp startas ska uppmärksamhet tas på följande:
- När du tar isbitar eller krossad is, ta av värmeisoleringshöjdet. medan vid andra tillfällen, se till att värmeisoleringshöjden är täckt. export.
- När du tar vatten från ett nytt kylskåp för första gången, håll intrynksknappen intryckt, ta den första 1 ~ 2 L vatten och kassera och ta sedan vatten för att dricka;
- När du använder ismaskinen för första gången,, är den första lådan med is inte lämpligaaa att äta från sanitetspunkten.

### Andra försiktighetsåtgärder:

- Använd inte för djupa, smala eller mjuka koppar och placera koppen nära isutloppet för att förhindra att isbitar hoppar på marken. hålla ett ordentligt avstånd mellan koppen och isutloppet; om koppen är för nära isutloppet kan den hindra isutsläpp; efter att koppen är full, släpp isutsläppsknappen för att förhindra att isbitar smälter på marken.
- När du tar is eller vatten, vänligen hålla koppen vid isutloppet under 2s ~ 3s efter att du släppt isutsläppsknappen, eftersom det kan finnas is eller vatten som kommer ut just nu. Efter att ha bekräftat att det inte kommer någon is eller vatten ut, ta bara bort koppen.
- Om du bara använder krossad isfunktion kan isutloppet blockeras av krossad is och ta bort kvarvarande krossad is; när du väljer isbit efter krossad is kan det finnas lite krossad is.
- I händelse av avstängning under lång tid kan is i islagringsboxen smälta i vatten som sedan rinner in i fryskammaren; i det här fallet, ta ut islagringslådan och kasta isen, och torka bort vatten i islagringsboxen och fryskammaren.

## Kylskåp



Kylskåpet används främst för att lagra livsmedel som konserveras under en kort tid.

Kylskåpet är lämpligast för förvaring av frukt, grönsaker, drycker och andra livsmedel som kommer att ätas nyligen. Det föreslås att förseglia livsmedel och sedan lägga dem i kylen.

Föreslagna delar av kylskåpet för olika livsmedel och sortens namn:

1 Glashylla: mat, mjölk osv .;

2 Låda: frukt, grönsaker osv .;

3 Toppfack: mejeriprodukter, luktande livsmedel osv .;

4 flaskställ: den tunna förpackningsmaterialet osv .;

### Frukt och grönsaker

Kylkammaren har en frukt- och grönsakslåda som kan bibehålla fuktigheten i frukt och grönsaker och hålla fuktigheten i lådan korrekt. Det är lämpligast för förvaring av frukt och grönsaker.

### Glashylla

När du tar bort glashyllan, vänligen tryck på det rörliga stiftet under hyllan med båda händerna och tryck inåt samtidigt. Sedan tas glashyllan bort.

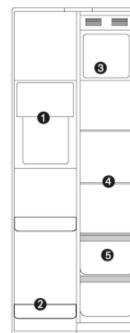
### Flaskhylla

Demontering: Håll på båda sidorna av flaskhyllan med båda händerna.

Tryck den från sidan utan chefen och tryck den inåt som pilens riktning. Observera att spännet på kanten av flaskhyllan är avskilt från spåret på fodret när du trycker hårt. Sedan kan flaskhyllan tas bort.

Installation: Håll i båda sidorna av flaskhyllan med båda händerna. Installera spännet på insidan först. Tryck sedan den andra sidan inåt något, spännet kan fixeras.

## Kylkammaren



Fryskammaren används för att frysa mat, lagra djupfrysta livsmedel och tillverka isbitar. Det kan bevara livsmedel under lång tid.

Frysningsskammaren är lämpligast för att bibehålla livsmedlets färskhet under lång tid. Vid lagring av kött föreslås att du köper köttet i bitar som är lätt att ta ut och markera frysdatumet för att förhindra att livsmedel överskridar tidsgränsen.

Föreslagna delar av fryskammaren för olika livsmedel och sortens namn:

1 Doseringsanordning

2 Dörrbricka: frysta artiklar.

3 Förvarningslåda

4 Glashyllahylla: frysta livsmedel, såsom fisk, kött och glass;

5 Låda: förpackade frysta livsmedel osv.;

## Automatisk ismaskin

Ismaskinen och islagringsboxen är anordnade vid den övre delen av fryskammaren. När du använder ismaskinen, se till att ismaskinbrytaren är påslagen och vattensystemet är anslutet och att ismakaren kommer att göra isen automatiskt; när islagringslådan är full av is, stoppas isframställningen automatiskt.

Ismakaren kan tillverka cirka 1 500 g is varje dygn.

När fryskammaren når den inställda temperaturen kan ismakaren göra den första isen bara i flera timmar.

**FÖRSIKTIGHET:** När ismaskinen tillverkar isbitar kan du höra pip från vattenventilen, flödande ljud av vatten till ismaskin och fallande ljud från isbitar.

Fångstbassängen ska rensas i rätt tid för att förhindra att vatten rinner för att förstöra golvet.

### Låda i fryskammaren

Den övre lådan i fryskammaren kan frysa och lagra livsmedel med stor volym, och den nedre lådan används främst för att lagra frysta livsmedel.

**FÖRSIKTIGHET:** Maten särskilt oljig mat som lagras i kylskåp.

**Undvik direktkontakt med fodret.** När interiören är färgad med olja eller oljiga matsoppar, bör rengöras omedelbart för undvika lång kontakt med fodret, vilket kan leda till foderkorrosion och sprickbildning.

## Lagring av livsmedel

### Instruktionerna för förvaring av livsmedel

- När du lagrar frysmat ska du lägga dem på insidan, frysskammaren, annat än flaskhylla.
- Lägg inte buteljerade eller konserverade livsmedel i frysskammaren för att förhindra att det frostsprickor
- Innan du lägger varma livsmedel i kylen, kyl dem först till rumstemperatur. annars ökar de energiförbrukningen.
- Markera frysdatumet på förpackningen enligt olika livsmedelslagringstider för att förhindra att livsmedel överskrider tidsfristen.
- Dela upp matarna i rätt bitar och förpacka dem separat, som är lätt att frysas ordentligt och inte frysas samman.
- Förpackningsmaterialet ska vara luktfrött, lufttätt, vattentätt och föroreningsfritt, så förpackade livsmedel är inte lätt att smaka av annan lukt utan kvalitetsminskning.
- Lägg inte för många färskta livsmedel i frysskammaren en gång, helst inte överskridande frysakapacitetsvärdet för kylskåpet.
- Smält mat kan inte frysas igen om de inte görs till rätter; annars påverkas deras kvalitet.
- Glasflaskor eller glasbehållare får inte placeras i fryskammaren eller vid kylkammarkanalens luftutlopp. annars kan de explodera.
- Livsmedel kan inte blockera luftutloppet; annars orsakas onormal luftcirkulation.

### Energibesparing

- Till att hålla kylskåpet borta från värmekällan och direkt solljus.
- Innan du förvarar varma livsmedel, kyl dem till rumstemperatur och lägg sedan i kylskåp.
- Stäng dörren i rätt tid, minska öppningsfrekvensen och förkorta öppningstiden.
- När du fryser frysta livsmedel kan du lägga dem i kylkammar, vilket hjälper till med kylning av kylkammaren.
- Till att temperatursensorn inte täcks eller blockeras av livsmedel, och håll rätt avstånd med livsmedel.

## Underhållsarbete

Denna produktion har automatisk avfrostningsfunktion utan manuell drift.

### Rengöring

Försiktighetsåtgärder för intern och extern rengöring av kylskåp:

- Innan rengöring, stäng alltid av strömbrytaren, koppla bort nätkontakten.
- Under rengöring, se till att inget vatten kommer in i brytaren, kontrollpanelen, dörrlampan och den övre kontrollboxen.
- Avlägsna smuts från utsidan av kylen med milt rengöringsmedel, torka sedan med ren mjuk trasa och låta kylen torka naturligt.
- Vid rengöring av dörrförslutningsremsan, använd alltid rent vatten, torka av med torr trasa och låta den torka naturligt. Våta mjuk trasa med varmt vatten eller neutralt rengöringsmedel för att torka av kylskåpet utom dörrförslutningsremسان.
- Det är förbjudet att spola kylskåpet direkt med vatten, vilket kommer att påverka elektriska isoleringsegenskaper etc.

- Det är förbjudet att rengöra kylskåpet med metalltorkar, lagerborstar, grova slipande rengöringsmedel, starka alkalisika tvättmedel eller brandfarliga eller giftiga rengöringsvätskor.

Efter rengöring ansluter du eluttaget i kylskåpet och ansluter till kylskåpet.

## Ismakarens installation och avinstallat-ion

Det rekommenderas att ta bort ismaskinen, rengöra och sedan installera när den används för första gången, eller under lång tid. Stäng av kylen innan du tar bort den.

Ta ut isförvaringslådan, lyft med kraft med båda händerna och dra sedan ut den;

- Rengör, torka och installera sedan.

När du installerar islagringslådan, justera botten med skenorna på båda sidor, sätt i skenorna och tryck sedan.

## Allmänt

### På semester

- När du vill åka till semestern, hade du bättre att låta kylskåpet fungera kontinuerligt och lämna mat som kan lagras under en kort tid. Om du vill stoppa kylskåpet, ta bort alla livsmedel, koppla bort nätkontakten, rengör insidan, kylskåpet helt och öppna dörren för att undvika att det orsakar onormal lukt.
- När du åker till semestern föreslås att du stänger av isbrytaren, töm islagringsboxen, stänger vattenventilen och slutar använda ismaskinfunktionen.

### Strömbrott

- Generellt påverkar kortsiktigt strömbrott inte temperaturen på kylskåpet kraftigt. Men om strömbrott varar länge, ska du minska öppningsfrekvensen för kylskåpet och inte lägga färskta livsmedel i kylen (förhindra att kylskåpstemperaturen stiger snabbare).
- Om du vet att strömbrott är på väg kan du slå på "Super Frz." fungera i förväg för att hålla temperaturen på kylskåpet till det lägsta värdet.
- When power failure lasts for a long time, you need to take out the ice storage box and discard to prevent ice cubes from melting into water that will flow into other parts of the freezing chamber.

När strömbrott varar länge måste du ta ut isförvaringslådan och kasta för att förhindra att isbitar smälter i vatten som kommer att rinna in i andra delar av fryskammaren.

- I allmänhet föreslås det inte att stoppa kylen annars stänga av strömbrytaren. annars kan livslängden på kylskåpet påverkas.

Om omgivningstemperaturen är för låg under avstängning kan det återstående vattnet, i vattensystemet vara is; i detta fall, kontakta tekniker för att tömma kylen.

### Stäng av ismaskinen

- Om ismaskinismaskinfunktionen inte behövs under en lång tid, vänligen stäng av ismakaren tillfälligt;  
Tips: Detta inaktiverar bara isframställningsfunktionen; den återstående isen i islagringsboxen kan tas fortfarande, och vattensystemet fungerar normalt.
- Tryck på "ICE OFF" -knappen för 3s för att stänga av ismaskinen, då tänds ikonen "ICE OFF".
- När ismaskinen har stängts av visas is/vatten-ikonen på temperaturtemperaturtemperaturtemperaturtemperatur-

Temperaturtemperaturkontrollenenenenenenpanelenpanelen fortfarande, och "ICE CUBES/ICE CRUSHING/ICE WATER" -knappen är aktiverad, påverkar inte is/vattenutsläpp.

#### **VARNING:**

Innan du stänger av ismaskinen måste du koppla ur kylskåpets vattensystem flera timmar i förväg. När du har stängt av ismaskinen, töm och rengör islagringsrutan och sätt sedan tillbaka den.

När ismaskinens framställningsfunktionen är aktiverad, om det finns is i islagringslådan fortfarande, kan is falla under självkontroll av kylen.

### **Vattentillförselfilter**

- Använd inte is/vattendispensing-systemet på platser där vattenkvaliteten är dålig eller vattenföroreningar inte bekräftas helt.
- Filtret kan köpas från Service Center för försäljning.
- Filterelementet i ismaskinen kan använda 180 dagar. Efter 165 dagars användning blinkar indikatorlampen för filterelementet. Ikonen för visningen av filterelementet kommer alltid att lysa mer än 180 dagar. Det påminner om att användarna behöver byta ut filterelementet. Efter byte av filterelementet, tryck på "ICE WATER" mer än 5 sekunder, den ändrade ikonen för filterelementet kommer att släckas.

#### **Viktig varningsinformation om vattenfilter**

- Om kylskåpet är i viloläge under lång tid eller om dricksvatten har onormal smak, rengör vattensystemet helt och ta bara vatten från isen och vattendispensorn i flera minuter. Om det är dålig lukt eller smak, ska filtret bytas ut.

#### **Byt PTS-filtret.**

- Innan du byter filter måste du koppla ur elkylskåpet eller stänga av huvudströmbrytaren och stänga av vattenkällan.
  - Skruva av och ta bort filtret enligt pilindikationen på filtret;
  - Sätt i det nya filtret och dra åt;
- När du har bytt filter, ta lite vatten från isen och vattendispensorn för att ta bort luft från vattensystemet.
- Kassera avfallsfiltret direkt i soporna.

**VARNING:** Vattenfiltret riktar sig till partiklarna i vatten, andra än bakterier eller mikroorganismer.

### **Normala fenomen**

#### **Knappfel**

Kontrollera temperaturtemperaturtemperaturtemperaturtemperaturtemperaturtemperaturkontrollenenenenenenpanelenpanelenpanelen om kylskåpet är låst. I låsläge kan alla knappar inte fungera.

#### **Lågspänning, kompressorn kan inte starta**

Du bör köpa högtrycksapparat på mer än 1000W när området för apparatens installeras, det är bättre skydda ditt kylskåp.

#### **Lång tid att börja**

När omgivningstemperaturen är för hög, tar det lång tid att starta apparaten.

#### **Mellanstrålarna känns hetta**

Mellanstrålarna känns varma efter en tidsperiod när apparaten körs, det tillhör det normala fenomenet.

#### **Kondens**

När ytter luftströmmar in i den svala inre ytan av kylen kan daggdroppar bildas.

Om fuktigheten på den installerade platsen är hög eller under regnperioden kan det bildas daggdroppar på yttersidan av kylen. Detta är ett naturligt fenomen som uppstår under det fuktiga vädret. Torka av vattendropparna med en torr trasa.

#### **Buller**

När du använder kylen för första gången, fungerar kylen med hög hastighet för att svalna snabbt och ljudet kan verka högre. När den inre temperaturen faller under vissa nivå kommer bruset att avta.

När kompressorns drift börjar eller slutar, olika delar som expanderas/samverkar eller olika styreheter som arbetar eller temperatur ändras i kylen, hör du ljudet, det här är normala ljud.

#### **Kompressor**

Vid arbete är temperaturen på kompressorns yttre mer än 80 °C, berör inte kompressorn, det kan leda till allvarlig skada.

#### **Kompressor lång tid igång**

När omgivningstemperaturen är för hög eller sätter för mycket färsk livsmedel i kylen kommer det att ta lång tid att svalna tills apparaten körs vid inställningstemperaturen.

#### **Onormal lukt i kylskåp**

Starkt luktande livsmedel ska förpackas tätt; kontrollera för dålig mat; kylskåpets insida ska rengöras.

#### **Ismakaren fungerar inte normalt**

Oavsett om isbrytaren är påslagen; oavsett om frysskammardörren är stängd eller öjämnn; Oavsett om vattenventilen öppnas; om vattentillförsel hindras eller vattentrycket är för lågt; Oavsett om temperaturen i frysskammaren är hög på grund av bara strömslutsutning eller ofta användning;

#### **Vattentillförselfilterläckage från isutloppet vid start för första gången,**

När kylskåpet slås på första gången, kommer systemet att utföra självkontroll; för Vattentillförselfilterläckagefället kan det finnas lite vatten som rinner ut från ismaskinens isutlopp; detta är självkontroll och är normalt.

#### **Ingen is ut ur dispesern**

Om temperaturen i frysskammaren är hög eller dörren öppnas och stängs ofta, kan isbitar i islagringsboxen fogas samman; ta ut isbitar från islagringslådan, bryt dem och lägg sedan tillbaka och kassera is som inte är trasig;

När den på varandra följande tiden för att ta is överstiger 1 minut, stanna i 5 minuter och sedan ta is igen;

Oavsett om ventilen öppnas börjar ismakaren göra is efter att vattensystemet fungerar normalt;

Fryskammarens dörr är inte stängd, se till att alla dörrar är stängda.

#### **Inget vatten ut ur dispesern**

När omgivningstemperaturen är lägre än -2 °C, kommer inget vatten ut på grund av låg temperatur, isbildning av vattenledningen, och försök att ta vatten efter att omgivningstemperaturen har stigit;

Om du tar vatten i mer än tre minuter en gång, kommer kylskåpet att utföra automatiskt skydd, släppa isen ur laddningsknappen ett tag och sedan ta vatten igen.

#### **Varmt vatten ut ur dispesern**

Eftersom vattenröret har en sektion utsatt utanför kylen kan temperaturen på den första koppen vatten som tas vara hög, fortsätt bara att ta vatten för att få kallt vatten.

#### **Dispenser blockerad**

Is smält är fryst på skruvstången, detta beror på sällsynt användning eller kraftig temperaturförändring eller överspänning. Töm isförvaringslådan, rengör, torka torr och sätt sedan tillbaka.

#### **Is fryst tillsammans när ismaskinen arbetar stabilt**

Om man vanligtvis inte använder is, kan isbitarna frysas samman; ta ut de frysta isbitarna från islagringslådan, bryt i bitar och lägg sedan tillbaka eller kassera direkt.

## **Felsökning**

Innan du ringer till tekniker, granska denna lista. Det kan spara både tid och kostnader. Denna lista innehåller vanliga händelser som inte är ett resultat av felaktigt utförande för att material i den här apparaten.

#### **Ingen skärm på displaypanelen**

- Apparatens nätkontakt är inte ordentligt i uttaget.
- Säkringen för den inhemska försörjningen är avstängd.
- Kontrollera om strömmen är på;
- Säkringen måste vara påslagen.

#### **Larmljud**

- Dörren är något öppen eller inte
- Stäng mer än 1 minut.
- Stäng dörren helt.

#### **Kompressorn fungerar inte**

- Det är under avfrostningsläge.
- Strömmen är inte väl ansluten.
- Det är normalt för avfrostning;
- Kontrollera om strömmen är ansluten.

#### **Kompressorn går för länge**

- Kylskåpet har nyligen kopplats bort under en tid;
- Lägg för mycket färsk eller varm mat;
- Dörrar öppnas för ofta eller för långt.
- Det tar några timmar för kylen att svalna helt;
- Varm mat får kylen att gå längre tills den önskade temperaturen har uppnåtts;
- Varm luft som kommer in i kylen gör att den går längre
- Öppna dörren mindre ofta.

#### **Vibrerande ljud**

- Golvet är ojämnt eller svagt;
- Föremål placerade på toppen av kylen vibrerar;
- Kylen rör vägg eller skåp.
- Se till att golvet är plant och stabilt och kan tillräckligt stödja kylen.
- Ta bort objekt
- Flytta kylen så att den inte vidrör väggen eller skåpen;

## **VARNING**

Denna enhet kan användas av barn från 8 år och uppåt, och av eller med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist erfarenhet och kunskap, om de har fått tilltak eller instruktioner om användningen av apparaten på ett säkert sätt, och förstår farorna som är involverade.

Rengöring och underhåll ska inte genomföras av barn utan tilltak.

Kylmediet isobuten (R600a) finns i apparatens köldmediekrets, en naturgas med hög miljökompatibilitet, som ändå är brandfarlig.

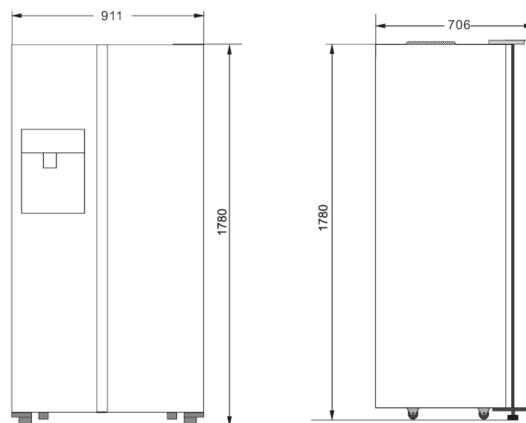
Se till att ingen av komponenterna i köldmediekretsen skadas under transport och installation av apparatens.

Kylmediet (R600a) är brandfarligt.

#### **Varng: brandrisk**

- 1 Apparaten måste placeras så att kontakten är tillgänglig.
- 2 Om sladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess tekniker, eller liknande kvalificerad person för att undvika fara.
- 3 Se till att ventilationsöppningarna på apparatens hölle eller inbyggnad inte är blockerade.
- 4 Använd inga mekaniska apparater eller metoder för att påskynda avfrostningen utom de som rekommenderats av tillverkaren.
- 5 Skada inte kylkretsen.
- 6 Använd inte elektriska apparater i apparatens förvaringsfack, såvida detta inte rekommenderas av deras respektive tillverkare.
- 7 Denna enhet använder R600a som kylmedel och cyklopentans som skummedel, båda dessa två typer av material är lätt att brännas, så den övergivna enheten bör vara borta från elden och kan inte behandlas med eld.
- 8 Fara för elektrisk stöt, den gulgröna jordningen på denna apparat måste jordas före Denna apparat är.
- 9 Kylskåp kasseras efter behov av bortskaffande enligt lokala lågmängder och regler.
- 10 **VARNING: Kylmediet och den isolerande gasen är brandfarligt.** När du kasserar apparatens ska du endast göra det på ett auktoriserat avfallshanteringscenter. Utsätt inte för eldgåva.

## **Mått**



**DK**

Adgang til professionel reparation, såsom internetsider, adresser, kontaktoplysninger

Model nr: SKF 618BS

**Liste over eftersalgsservicestationer:**

Adresse	Scandomestic A/S
Kontaktnummer	7242 5571
Hjemmeside	Scandomestic.dk
QR-kode	388336
Relevante oplysninger til bestilling af reservedele direkte eller gennem andre kanaler leveret af producenten, importøren eller en autoriseret repræsentant;	Scandomestic A/S
Den mindste periode, i hvilken reservedele, der er nødvendige til reparation af apparatet, er tilgængelige;	7 år
Instruktioner til hvor man finder modeloplysningerne i produktdatabasen, som defineret i forordning (EU) 2019/2019 ved hjælp af et weblink, der linket til modellinformationen, lagret i produktdatabasen, eller et link til produktdatabasen og information om hvordan man finder modellidentifikatoren på produktet.)	www.scandomestic.dk

**Bemerk:** Adressen eller kontaktnummeret på servicestationen kan ændres uden forudgående varsel. Bekræft venligst, om servicestationen er direkte tilknyttet vores selskab, når du opøger tjenester.

**UK**

Access to professional repair, such as internet webpages, addresses, contact details.

Model no: SKF 618BS

**Aftersales service station list:**

Address	Scandomestic A/S
Contact Number	7242 5571
Website	Scandomestic.dk
QR code	388336
Relevant information for ordering spare parts, directly or through other channels provided by the manufacturer, importer or authorised representative;	Scandomestic A/S
The minimum period during which spare parts, necessary for the repair of the appliance, are available;	7 years
Instruction on how to find the model information in the product database, as defined in Regulation (EU) 2019/2019 by means of a weblink that links to the model information as stored in the product database or a link to the product database and information on how to find the model identifier on the product.)	www.scandomestic.dk

**Note:** The address or contact phone number of the service site is subject to change without prior notice. Please confirm whether the service station is a directly affiliated one of our company when requiring services.

**DE**

Zugang zu professioneller Reparatur, wie z.B. Internet-Seiten, Adressen, Kontaktdaten.

Modell Nr: SKF 618BS

**Liste der Kundendienststellen:**

Adresse	Scandomestic A/S
Kontakt-Nummer	7242 5571
Webseite	Scandomestic.dk
QR-Code	388336
Relevante Informationen für die Bestellung von Ersatzteilen, direkt oder über andere Kanäle, die vom Hersteller, Importeur oder Bevollmächtigten zur Verfügung gestellt werden;	Scandomestic A/S
Der Mindestzeitraum, in dem Ersatzteile, die für die Reparatur des Geräts erforderlich sind, zur Verfügung stehen;	7 Jahre
Anleitung zum Ermitteln der Modellinformationen in der Produktdatenbank, wie in der Verordnung (EU) 2019/2019 definiert, mittels eines Weblinks, der auf die in der Produktdatenbank gespeicherten Modellinformationen verweist, oder eines Links zur Produktdatenbank und Informationen darüber, wie die Modellkennzeichnung auf dem Produkt zu finden ist.)	www.scandomestic.dk

**Hinweis:** Die Adresse oder Kontakttelefonnummer der Service-Website kann ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Bitte bestätigen Sie, ob es sich bei der Servicestation um eine direkt mit unserem Unternehmen verbundene Einrichtung handelt, wenn Sie Dienstleistungen benötigen.

**SE**

Tillgång till professionell reparation, såsom webbsidor, adresser, kontaktuppgifter

Modell nr: SKF 618BS

**Lista över servicestationer ters**

Adress	Scandomestic A/S
Telefonnummer	7242 5571
Hemsida	Scandomestic.dk
QR-kod	388336
Relevant information för beställning av reservdelar, direkt eller via andra kanaler som tillhandahålls av tillverkaren, importören eller auktoriserade representanter;	Scandomestic A/S
Den minimiperiod under vilken reservdelar som är nödvändiga för reparation av apparaten är tillgängliga.	7 år
Instruktioner om hur man hittar modellinformationen i produktdatabasen, enligt definitionen i förordning (EU) 2019/2019 med hjälp av en weblänk som länkar till modellinformationen som lagrad i produktdatabasen eller en länk till produktdatabasen och information om hur man hittar modellidentifieraren på produkten.)	www.scandomestic.dk

**Obs!** Adressen eller kontakttelefonnumret på tjänstens webbplats kan ändras utan föregående meddelande. Vänligen bekräfta om servicestationen är en direkt anslutet till vårt företag när du behöver tjänster.